

# Varios millares de abulenses en la Ofrenda Grande de Sonsoles

## 33 PUEBLOS DEL VALLE EN LA FIESTA MEMORABLE



### Presidencia y Vencedora

Presidencia de los actos celebrados por la Corporación Municipal en el día de ayer y la ganadora del primer premio del Concurso Internacional de Intérpretes de Música de Órgano señorita María Teresa Martínez Carbonell.

(Fotos: MAYORAL)



Varios centenares de personas se acercaron ayer al Santuario Diocesano de Nuestra Señora de Sonsoles para participar en la Ofrenda Grande de los pueblos del Valle a la Virgen titular. Representantes de los treinta y tres pueblos que realizan la Ofrenda y numerosos visitantes desfilaron a lo largo del día por el Campillo que tenía una animación jamás conocida.

El reverendo don Gregorio Coronado ofició en las misas de 9 y 11,30 y la de las seis de la tarde fue celebrada por el M. I. señor don Teodomiro Martín. En todas ellas el recinto de la iglesia no fue capaz de dar cabida a los numerosos fieles, muchos de los cuales comulgaron. Como es tradicional se celebró la procesión con la imagen por el Campillo y se desarrolló, en dos fases el popular juego de la Bandera. Los participantes ataviados, con sus banderas y gaitilla y tambor ensayaron previamente, según es tradición en el Caserío de la Dehesa del Gail. La subasta de banzos tuvo muchos licitadores y la re-

caudación alcanzó cifras nunca conseguidas. Presidieron los actos los miembros del Patronato con su presidente don Inocencio Hernández García y Cofrades del Valle que coordina el secretario de Administración local de El Fresno don Enrique Moreno: En resumen que la Ofrenda Grande tuvo una brillantez por su desarrollo y por el número de participantes nunca igualada.

En el plano de las conmemoraciones teresianas hay que reseñar la Clausura el sábado del Cielo Conmemorativo del 75 Aniversario del Cine.

Ayer domingo celebró su Festividad el Ayuntamiento, como se indica en página 4.ª, como el sábado lo hizo la Cámara de la Propiedad Urbana. Entre los actos no religiosos que merecen especial atención, aparte de la verbena popular que estuvo muy animada, figura la finalísima del Concurso Internacional de Intérpretes de Música de Órgano y el de Composición. La S. A. I Catedral ofrecía un aspecto imponente ya que la calidad de los intérpretes hacía difícil la decisión. Por fin, tras de las actuaciones, el Jurado integrado por don José María Mancha, catedrático del Conservatorio de Madrid; don Enrique Massó Ribot, catedrático también; don Antonio Celada y señorita María de la Concepción Lebrero Baena ganadora del año pasado con la colaboración en la Secretaría de doña Carmen Córdoba concedió los premios a los

(Pasa a pág. 4.ª)

## EN ESTE NUMERO

### De Avila

LA ESTACION DE AUTOBUSES ES UN HECHO  
Página 4.ª

EL REAL AVILA SE DEJO DOS PUNTOS EN VALLECAS  
Página 11

HOMENAJE A LOS HERMANOS ALVAREZ QUINTERO  
Página 12.

### De España

REGULACION DE LA CAMPAÑA VINICOLA ALCOHOLERA 1971-72  
Página 9.ª

SE RECUPERA EL CONSUL ESPAÑOL QUE SUFRIO UN ATENTADO EN CHILE  
Página 12.

### Del Mundo

TRAGICA BODA EN VARSOVIA  
Página 12.

## NUESTRA PROVINCIA REPRESENTADA EN LAS CONMEMORACIONES HISPANICAS DE BURGOS

Avila, cuna de la Reina Católica y de muchos civilizadores y adelantados del Nuevo Mundo, estará representada en los actos que con motivo de la Fiesta de la Hispanidad celebrará mañana, 12, en Burgos, el Instituto de Cultura Hispánica, que coincidirá con la evocación del milenario de la muerte de Fernán González.

Para tomar parte en dichos actos, han salido esta mañana, con dirección a Burgos, el presidente de la Diputación, don Jaime Santamaría Bejarano, y su esposa, doña María Pilar Hernández Prieta, y la esposa del alcalde de Avila, doña María Luisa Dubois Goulard de Ruiz Sánchez y su hija Elena, que lucirá el traje regional abulense.

Los actos darán comienzo hoy por la tarde, con la inauguración de una exposición medieval sobre Fernán González en la Casa de la Cultura. A continuación darán comienzo los juegos florales en conmemoración del milenario del conde.

### EN EL MONASTERIO DE LAS HUELGAS

Mañana, Día de la Hispanidad, a las doce, se cantará un solemne tedéum en la catedral, y seguidamente, en la sala capitular del monasterio de las Huelgas, se desarrollará un acto académico, en el que está prevista la intervención de ilustres personalidades.

### MISA ANTE EL MONUMENTO A COLON EN WASHINGTON

WASHINGTON, 11. (EFE).—Con una misa al aire libre, frente al monumento a Cristóbal Colón, comenzaron ayer en Washington los actos oficiales de tres días de duración conmemorativos del descubrimiento de América. A la ceremonia religiosa concurrieron más de un centenar de personas entre las que se encontraban numerosos caballeros de Colón, vestidos con sus uniformes de gala.

Hoy recorrerá las calles de Washington una vistosa cabalgata, en la que participará la «Maja de España 1971», la malagueña Chelo Alvarez, y permanecerán cerradas todas las oficinas gu-

bernamentales y bancarias, en homenaje a la gesta del descubrimiento por España del Nuevo Mundo.

Mañana, día 12, y en la Sede de la Organización de Estados Americanos, se cerrará el programa de actos en me-

moria del descubridor de América con un solemne homenaje de todos los países miembros de la Organización a la Reina Isabel la Católica, cuyo monumento preside la entrada del edificio panamericano, en la capital federal.

## RECORD DE PIEZAS

El domingo deportivo, como siempre, fue desigual según las especialidades. El primer equipo abulense se dejó los puntos en Vallecas al perder por (2-0) frente al titular. En el amistoso "Resi" Diocesano, uno de cuyos momentos recoge la fotografía, hubo un empate. Pero en cambio los amantes de la caza tuvieron su día, no sólo por abrirse, como anunciamos, la veda de la caza menor, sino porque hubo quien no paró de recoger piezas como el aficionado de la fotografía, que exhibe diez conejos y dos liebres. La tónica del primer día fue feliz, aunque hemos oído, sin poder confirmarlo, que uno de los cazadores recibió un tiro.—(Fotografías Mayoral).



# AVILA

## HACE MEDIO SIGLO

### OFRENDAS EN SONSOLES

Hemos venido, a Dios gracias, los dos primeros domingos de octubre a las fiestas que en la ermita de Sonsoles celebran las aldeas abulenses, próximas a la capital, en honor de la Santísima Virgen María bajo esa veneranda advocación. La primera es la llamada

### OFRENDA CHICA

a la que concurren solamente trece pueblos de la Sierrecilla de Avila que son: Venta de San Vicente, Tolbaños, Alamedilla, Cortos, Saornil, San Esteban de los Patos, Berrocalejo, Mediana, Bernuy, Vicolozano, Urraca, Brieva y Escalonilla.

### OFRENDA GRANDE

es la segunda y la constituyen veintiséis pueblos. Se presentan en la ermita sus cofrades, llamados *Escuadras*, ataviados con bandoleras, bonitamente guarnecidas y provistos de grandes cirios, precedidos de la gaita y tambor del país a fin de dar guardia a la Virgen, llevando a su cabeza una bandera cuyas varias evoluciones ante la imagen en andas de plata se llama "*Juego de la Bandera*" que todos los años por turno riguroso realiza un mozo de esos pueblos. Este año le ha correspondido a un esbelto mozo del pueblo abulense de Padiernos. Presenciaron el acto que se repitió dos veces, una en el campillo, inmediato a la ermita y otra en el antiguo campo donde se corrían becerros, nuestras autoridades: gobernador civil señor Escajadillo, primer teniente de alcalde don Juan Lapuente, presidente de la Diputación Provincial señor Bragado, juez municipal don Benjamín Caro y presidente del Patronato de Sonsoles, don Alejandro Velasco, cura de la basílica de San Vicente. La imagen lucía hermoso manto verde con lentejuelas de plata que la regaló hace años el que fue diputado a Cortes por Avila conde de Crecente, cuyos restos dentro de poco serán enterrados en la Catedral de Avila, traídos de París (Francia). Un coro de niñas de la Inclusa cantó la Misa; al órgano estaba el joven profesor de Música Eliso Martín. Predicó con ese ardor apostólico que le es característico un sermón, don Mariano Guerras, paisano nuestro queridísimo, director hoy del Colegio de Isabel la Católica de Arévalo. Habló de la verdadera devoción a la Virgen, que no consiste sólo en subir a la ermita aunque sea a pie y descalzos, a oír la Misa y rezar el Rosario y hacer ofrendas sino *principalísimamente* en la *imitación de sus virtudes*; una de ellas la fundamental: *Hacer los Mandamientos de Dios*. Lo demás, sin esto último, nada vale ante la Virgen. ¡Qué equivocación más grande es *creer y practicar* lo contrario! Finalizada la fiesta, la multitud aprovechándose de las suaves temperaturas, comió ricas meriendas al aire libre y a las cuatro de la tarde salía de este lugar la gran *riada* de romeros. Largas caravanas de borricos, caballos, carros de mulas y vacas y los automóviles de don José Tomé, dueño del Hotel Inglés, y de los banqueros de esta plaza don César Jiménez Arenas y don Juan Paradinas. Que no se nos olvide: mozos y mozas del Valle Anmbles cantaron a la Virgen queridísima estos versos:

*Pues viniste a nuestro suelo  
entre dos brillantes soles  
¡santa Virgen de Sonsoles,  
sed nuestro amparo y consuelo!  
Esta ciudad y su Tierra  
llenas de agradecimiento  
a tan singular portento;  
cuanto amor su pecho encierra  
te ofrecen con humildad.  
¡Santa Virgen de Sonsoles  
sed nuestro amparo y consuelo!*

**Fábrica de estanterías**  
Para instalación de comercios, auto-servicios, supermercados, etc. NECESITA Distribuidores para Avila y Provincia  
Dirigirse al Apartado 121 BILBAO

## AGENDA

Mañana, día 12 de octubre de 1971, martes.

SANTORAL: Nuestra Señora del Pilar, Maximiliano y Serafín.

SOL: Sale a las 6,22 horas y se pone a las 17,40.

LUNA: Sale a las 14,31 horas.

MISA: De Nuestra Señora del Pilar. Festividad.

### Teléfonos de urgencia

**CENTROS SANITARIOS**  
Clínica urgencia... 212948  
Hospital... 211800  
Urgencia de la Seguridad Social... 212999  
Ambulancias, Jefatura Sanidad... 211865 y 211053

**ORDEN PUBLICO**  
Comisaría... 211386  
Guardia Civil... 211070  
id. id. Trafico 212350  
Policia Armada... 211350  
id. Urbana... 211188

**BOMBEROS**  
Parque... 211036

**COMUNICACIONES**  
Telégrafos... 211370  
R.E.N.F.E.... 211313  
TAXIS (Paradas)  
Plaza Santa Teresa... 211959  
Estación... 211159

### Cupón Pro-Ciegos

Número premiado el día 9:  
172

**AMBULANCIAS**  
**ANTONIO ALVAREZ**  
SERVICIO PERMANENTE  
TELEF. 21 12 20 AVILA

## ANUNCIOS BREVES

### VENTAS

—Se vende o traspasa tienda de ultramarinos, con cámara frigorífica bien situada. Teléfono 21 26 73.

—Piso perfecta distribución con calefacción, zona Santo Tomás. Teléfono 21 14 28.

—Vendo cosechadora de patatas ZAGA, una campaña. Jaime Arévalo. Navas de Oro (Segovia).

—Se vende piso libre con patio. Méndez Vigo, 16. Razón: Capitán Peñas, 9. Sr. Olgaz.

—Vendo piso nuevo, centro capital. Caballeros, 13. Tienda.

### ALQUILERES

—Se alquila piso amueblado con seis camas. Razón: Paseo de Don Carmelo, 26-1.º-D.

—Se admiten chicos estudiantes. Razón: Teléfono, 21 20 91.

### TRABAJO

—REPRESENTANTE precisamos para venta artículos propaganda y regalos publicitarios. Interesantes comisiones. Apartado 2.151. MADRID.

—Aumente sus ingresos colaborando ventas, plazos, contado. Artículos mucha venta. Apartado 9.217. Madrid.

## CENTROS OFICIALES

### Universidad de Salamanca Escuelas Universitarias

Se abre plazo de matrícula oficial en las referidas Escuelas Universitarias dentro del plazo comprendido entre los días 9 al 16 del corriente octubre, para aquellos alumnos que han solicitado su admisión en las mismas.

Los alumnos de la Escuela Universitaria de Estudios Empresariales formalizarán su matrícula en la Secretaría de la Escuela Profesional de Comercio, Plaza de San Boal. Los alumnos de la Escuela Universitaria de Formación del Profesorado de Enseñanza General Básica lo harán en la Secretaría de las Escuelas Normales del Magisterio.

### Anuncio de subasta

Se saca a subasta por tercera vez los restos de la Muralla de Bonilla de la Sierra, por el precio de 8.400 pesetas. El acto tendrá lugar el día 17 de noviembre próximo, a las trece horas, ante la Mesa de la Delegación de Hacienda de Avila, en cuya Sección de Patrimonio del Estado puede examinarse el pliego de condiciones generales.

## Publicaciones

Obra: FUGA DESESPERADA. Autor: Ray POPE. Colección: JUVENIL DE CIENCIA Y AVENTURA. Editor: MOLINO.

Dos presos que acaban de escaparse de la prisión en que cumplen condena, roban el *Lorelei*, en un desesperado intento por burlar a los representantes de la ley, que los persiguen, y a bordo del mismo se encuentran un chico y una chica, durmiendo. Zarpan con la idea de dirigirse a Irlanda. Pero los dos hombres desconocen el arte de la navegación a vela y Jim y Rae se las arreglan para mantener la embarcación en marcha sobre el océano, en medio incluso de un fuerte temporal. Pero Basado, el preso que lleva la voz cantante en la aventura, insiste en utilizar el motor del *Lorelei* al mismo tiempo que sus velas y al final avería el yate en un descabellado intento para hacerse con una nueva cantidad de combustible.

El *Lorelei* empieza a hacer agua y los dos presos tienen que dedicarse a la dura tarea

de achicar la embarcación mientras Jim y Rae luchan contra el temporal. Por último, su situación es tan desesperada que se ven obligados a abandonar el yate, lanzando a las aguas la balsa de salvamento. Durante dos días van a la deriva por el océano, llegando a una playa. Los problemas de los dos chicos son resueltos mediante un inesperado giro de las circunstancias.

M. R.

## Programas de TV

### PARA HOY

### PRIMERA CADENA

#### • TARDE:

7,02 CON VOSOTROS: —NOTICIA JOVEN. —HUCKLEBERRY FINN: "La misión del capitán Mordecai".  
8,05 BUENAS TARDES.

#### • NOCHE:

9,00 NOVELA: "La señorita de Scuderi".  
9,30 TELEDIARIO.  
9,55 TELEDIARIO.  
10,40 VISTO PARA SENTENCIA: "Entre dos luces".  
11,30 SIGLO XXI.  
12,00 VEINTICUATRO HORAS.  
00,25 Despedida y cierre.

### SEGUNDA CADENA

8,32 LOS PELIGROS DE PENELOPE.  
9,00 LUCES EN LA NOCHE: "Alicia y Nubes Grises".  
9,30 TELEDIARIO.  
9,55 LA HORA DE LOS FAMOSOS: "El asesino ciego".  
10,55 MUSICAL: "Juntos".  
11,55 Última imagen.

### AVANCE PARA MAÑANA

### PRIMERA CADENA

#### • MATINAL:

10 12 LA FIESTA DEL SEÑOR: Santa Misa. Ofrenda de flores y Procesión. Retransmisión en directo, desde la Basílica y Plaza del Pilar de Zaragoza.  
12,45 BALONCESTO: Retransmisión, en directo, desde el Pabellón del Estudiantes de Madrid, del encuentro Estudiantes-San José de Badalona, correspondiente al Campeonato de Liga.

#### • SOBREMESA:

2,00 SOBRE LA MARCHA: Programa de actualidad con la colaboración de los Centros Informativos Regionales. Incluye: "En este país", "Contra reloj", y el espacio semanal de los martes: "Formas nuevas". Manifestaciones y expresiones de la cultura, el arte y la investigación científica.  
3,00 NOTICIAS.  
3,25 OJOS NUEVOS.  
3,50 LA TRIBU DE LOS BRADY.

**ABULENCES**  
Vuestra casa en Madrid para bodas - banquetes y reuniones familiares  
**Restaurante BIARRITZ**  
Almansa 66 y 68. Teléfonos 2 33 34 97 y 2 33 07 33.

### TRASPASOS

—Traspaso local amplio en Duque de Alba núm. 7. Razón en el mismo.

### ENSEÑANZA

—Enseñanza de ESTENOTIPIA, la colocación del porvenir ¿dónde?, no lo olvide, en "ACADEMIA RODRIGUEZ". También mecanografía y taquigrafía. Calle Blasco Jimeno, 10 y 12. Teléfono 21 16 71.

—Clases particulares. Bachillerato Elemental y Quinto. Casa Social Católica.

—1.000 Plazas Auxiliares Ministerios, preparación por funcionarios Hacienda. Información tardes: Paseo de San Roque, 17. Sr. González Díaz.

### VARIOS

—Auto-Escuela SAN CRISTOBAL ofrece buen aprendizaje. Modernas instalaciones. Saque su carnet en esta escuela. Duque de Alba, 12. Teléfono 21 24 20.

—RESERVA de toda clase de Billetes de Avión, Barco, Ferrocarril, Excursiones; Vacaciones, Apartamentos VIAJES VELASCO, Agencia de Viajes, Generalísimo Franco, 15. Teléfono 21 13 21. Avila.

Suscríbase a  
**El Diario de Avila**

# La jornada intensiva

El Semanario "Servicio" publica el siguiente trabajo:

Mejorar la convivencia entre los diversos miembros de la comunidad es tarea difícil. Afortunadamente no es preciso gastar tiempo en convencer a nadie de que la importancia del objetivo merece la máxima atención sin que haya que vacilar en comenzar tirando por la borda valedurarios prejuicios.

Hasta ahora, uno de los objetivos adyacentes o marginales de la reforma educativa (incluso anterior a ella) no se ha logrado: el de unificar las fechas de comienzo y fin de curso escolar en las diferentes etapas o ciclos.

La razón de esta aparente sinrazón estriba quizá en que unos intereses se contraponen a otros intereses. Mientras tanto, la familia (institución que conviene proteger totalmente si la sociedad no quiere consumir su camino hacia el suicidio) es quien sufre las consecuencias. Y, por citar un anecdótico extremo, hasta los directores hoteleros llegan los perjuicios de esta falta de uniformidad...

Hay otro aspecto de la enseñanza que origina problemas de incalculable gravedad en la familia, y es el de los horarios en los colegios. No se trata sólo de la, si se quiere lógica, disparidad en la duración y distribución del tiempo lectivo de cada jornada, a tenor de los diferentes niveles: queremos referirnos a los inconvenientes que plantea la división de la jornada en las clásicas sesiones de ma-

## El horario escolar debe armonizarse con la realidad laboral

ñana y tarde, en determinadas circunstancias.

No son precisamente ayer las voces que claman por la implantación de la "clase única", jornada intensiva o continuada. Al amplio abanico de argumentos psicológicos, económicos y sentimentales que suelen argüirse hay que añadir la necesidad de adaptarse a la realidad ambiental, social y laboral, así como la imperiosa exigencia de permitir la convivencia familiar. Permisasenos resumir de un modo tan gráfico como desgarrador los resultados de la actual dislocación familiar: ¿Cómo un padre puede criar hijos para el cielo si mientras son pequeños no les ve más que dormidos, y cuando mayores sólo se comunican mediante notas pidiendo dinero o en airadas entrevistas que aprovechan para tildarle, más o menos diplomáticamente, de "fósil"?

Pero ni el colegio ni la familia son compartimentos estancos: ambos tienen su razón de ser y se desenvuelven en un núcleo social, y es preciso armonizar la triple simbiosis. Ya es hora, por tanto, de tener en cuenta el papel de la jornada laboral en este juego. Encontramos este aspecto, que no debe ser contemplado unilateralmente, expuesto con precisión en la siguiente

nota editorial, publicada en "El Correo Catalán":

"La solución de la jornada continuada se va implantando paulatinamente, sobre todo en el sector terciario (bancos y compañías de seguros). Este horario comporta una serie de ventajas: ahorro de tiempo en los desplazamientos del domicilio al centro de trabajo, que pueden reducirse a la mitad, aligerar los déficit en los transportes públicos que se ponen de manifiesto de una forma notoria en las horas "punta" de entradas y salidas del trabajo, evitar la sobrecarga de tráfico privado...

La adopción de la jornada continuada deberá comportar en un futuro no lejano considerar festivo el sábado, como va siendo norma en algunos países, como Suiza, Gran Bretaña y Alemania.

De todas maneras debemos circunscribirnos a la reforma en curso, que es la de los horarios de comercio al detall. Debe dejarse al libre albedrío de los comerciantes los horas de apertura y cierre de los establecimientos, siempre y cuando se respeten las ordenanzas laborales en cuanto a duración de la jornada. A nuestro entender, es difícil poner de acuerdo las demandas que se vienen haciendo por distintos sectores del co-

mercio al detall. Unos desean que sus establecimientos puedan permanecer abiertos los sábados por la tarde y cerrar como compensación un día entre semana. Se nota una cierta tendencia a cerrar los lunes, al menos por la mañana. Otros proponen cerrar otro día de la semana; este es el caso, por ejemplo, de los grandes almacenes. Muchos comercios, ya por su vinculación a determinados sectores de la producción o por el tipo de mercancía que venden, cierran el sábado, al menos por la tarde. Ante esta diversidad no cabe otra solución que dejar al albur del empresario la fijación de los horarios de comercio.

No debe de olvidarse la Administración que esta reforma del horario comercial ha de ser un principio, como anteriormente decíamos, de una reforma total de los horarios. Ha de acabarse con la costumbre de iniciar de un modo habitual las cenas después de las doce de la noche. Por los países de Europa circula la anécdota de que Madrid es la única capital europea que se cena al día siguiente".

Se trata, en definitiva, de suavizar la corriente vital de cada día, resolviendo de paso problemas logísticos de tiempo y dinero, ateniéndose a criterios flexibles y elásticos, análogamente a como se practica al permitir ciertas modificaciones en el calendario escolar. No importa comenzar con cautela: la experiencia se encargará de ir ensanchando los horizontes.

Sergio DANTES

## abulensismo

# Madrigales del 12 de octubre a Madrigal

A Castilla le hace un águila que despliega sus alas batientes y protectoras precisamente en el escudo de Madrigal de las Altas Torres. Cuando este águila sobrepase el Océano Atlántico, el famoso "Mar de las Tinieblas", rasgando el legendario "No más allá" de las columnas de Hércules, España será imperio. Y, al unirse con otro águila imperial de Centro-Europa, el águila del escudo español será bicéfala.

Todo lo que en Castilla y mucho en Portugal era jerarquía se hallaba en Madrigal. Doña Isabel, la portuguesa de la Casa de Avis, hija de Isabel Barcelos y madre de ISABEL "La Católica", fue la Reina más madrigaleña: en Madrigal permaneció después de su boda; en Madrigal dió a luz a sus hijos Isabel y Alfonso... Sólo por mandato de Enrique IV salió de Madrigal para marchar cierto período de tiempo a las casas reales y al castillo de Arévalo. Mas cuando pudo regresar a su amada Villa de las Altas Torres allí se refugió en su viudez, cuarenta y cuatro años... Ella era una torre más en Madrigal, pero con profundo sentimiento de torre humana: "En el humano vivir / lo más fácil es bajar, / lo más difícil subir".

22 de abril de 1451: nace Isabel "La Católica". El rey Don Juan II lo comunicó a la ciudad de Segovia el lunes de Pascua, 26 de abril, diciendo: "Este jueves próximo pasado, la reina Doña Isabel, muy cara e muy amada mujer, encaesció de una infante".

Partida de nacimiento: "Nació la sancta reina católica, Doña Isabel, hija del rey Don Juan II, e de la reina Doña Isabel, su segunda mujer, en Madrigal, jueves 22 de abril, IIII oras e dos tercios de ora después del mediodía, año Dni MCCCCLI" (Apuntamiento del Dr. Toledo, médico de la Reina).

Argumento de tradición: es fortísimo pues, que la Comunidad de Madres Agustinas de la Villa de Madrigal, existía cuando nació Isabel "La Católica". Y esa Comunidad venerable pidió al nieto de la Reina Isabel, Carlos I, el palacio de sus abuelos para convento, como ahora se tiene. Desde el César Carlos, una Comunidad religiosa, que no se pone de acuerdo para sostener una mentira, viene diciendo: "En esta habitación del palacio de Don Juan II nació Isabel "La Católica".

20 de julio de 1454. Sale la viuda Isabel, con sus

hijos para la ciudad de Arévalo. Habitó las Casas Reales, hoy monasterio cisterciense del Real, en donde se venera la imagen de Nuestra Señora de las Angustias, Patrona de Arévalo. Fue cedido el palacio de Don Juan II a la Comunidad cisterciense, que se hallaba establecida en La Lugareja, a instancia del alcalde Ronquillo... Aquí sintió Isabel "La Católica" la profunda devoción hacia la Madre de Dios, Dolorosa, que tendría su réplica en Granada. Aquí creció en edad y en virtudes, en Ciencias humanas y en Letras, y gracia femenina, demostrada incluso en representaciones teatrales que preparaba Gómez Manrique.

Lloremos con Avila muchas tristezas que se suceden en esta ciudad: Enrique IV la entrega a Carrillo; es destronado "El Impotente"; muere Alfonso, el reyecito. Isabel le acompaña con Doña Beatriz de Bobadilla y Doña Mencía de la Torre. El obispo de Coria marchó, con sus servidores y los del reyecito Alfonso, acompañando el cadáver para darle sepultura en el monasterio de San Francisco de Arévalo. Ella con sus damas vino a refugiarse con su pena en el real monasterio de Santa Ana de Avila. Dos días más tarde se presenta el marqués de Villena a ofrecer a Isabel la corona de Castilla... Era el 7 de julio de 1468: en el año que viene se cumplen quinientos años. "No quiero, dijo Isabel, reinos que no pertenecen sino a mi hermano; pero admito que él me declare Princesa heredera".

So pretexto de procurar mejor sepultura para su hermano Alfonso, se aparta Isabel de la Corte y viene a Madrigal; aquí recibirá una embajada de amor... Han sido varios los pretendientes al matrimonio con Isabel; pero ella no ha de darse a cualquiera. Decididamente Isabel tenía hecha su elección. Y tanto la embajada recibida en Madrigal, como el regalo de Fernando y las arras de matrimonio que la envía, constituyen un glorioso capítulo de historia para la Villa. La salida de Isabel para ir a casarse a Valladolid, en octubre de 1469, es una epopeya.

Son Reyes de casi toda España Isabel y Fernando. Y de la batalla de Toro regresa de nuevo a Madrigal en 1476, celebrando Cortes de transcendencia enorme para el futuro de España: se crea la Santa

(Pasa a pág. siguiente)

## Organismos destructores de madera

Existe una serie de organismos para los que la madera sirve de refugio, de lugar de incubación o de alimento.

Hay un grupo que ataca únicamente a los árboles en pie, vivos y sanos. Otros, prefieren árboles en pie, pero enfermos y con frecuencia ya muertos. Finalmente, otro grupo se halla exclusivamente en la madera cortada, antes o después de labrada.

La clase y magnitud de los daños causados puede ser muy diferente. Algunos insectos producen galerías insignificantes en los troncos de los árboles vivos, las cuales se cierran o recubren con tejidos de cicatrización. Otros, matan todo el tronco o una parte importante del mismo. La madera puesta en obra puede ser atacada por insectos que dejen galerías y agujeros de salida poco importantes, o por otros, capacitados para alimentarse de la celulosa, lignina y de las sustancias de reserva de la madera, que originan su total destrucción.

Lo mismo ocurre con los hongos xilófagos, es decir, de hongos que viven a expensas de la madera. Mientras unos, los cromógenos, son incapaces de alterar la celulosa o la lignina de las paredes celulares de la madera, nutriéndose exclusivamente de las sustan-

cias de reserva de los radios medulares, otros, más numerosos, los de pudrición, ejercen su acción sobre la celulosa y la lignina de las células leñosas.

La madera apilada es atacada con facilidad por algunos organismos, y una vez que los parásitos se han instalado en un almacén, sólo pueden ser exterminados mediante tratamientos muy enérgicos, que, a veces, se han de continuar durante años enteros. La madera atacada debe ser desinfectada lo antes posible, empleando medios apropiados, y, como último remedio, quemándola.

Los organismos que viven en maderas secas pueden propagarse a los edificios a través de la madera de construcción y difundirse allí peligrosamente.

La madera expuesta a la intemperie (por ejemplo, cercas, emparrados, etc.) y no descortezada es atacada por los insectos mucho más rápidamente que la descortezada.

Los animales marinos destructores de la madera sumergida en el mar están incluidos dentro de los moluscos y crustáceos. Se desarrollan en galerías abiertas por ellos en la madera y se alimentan de la celulosa, del serrín de sus roeduras y de las sustancias orgánicas contenidas en el agua.

A. Jara.

# La Cámara Oficial de la Propiedad Urbana y el Excmo. Ayuntamiento en nombre de la Ciudad de Avila, honraron a La Santa

Como espectador y como cronista debo hacer constar que Avila va adquiriendo una conciencia cada día más clara de la gloria y legítimo orgullo que supone para ella ser la patria y cuna de Santa Teresa. Soy testigo de la autenticidad y solemnidad de los actos celebrados en honor de la Santa por la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana, el sábado, que presidió don Antonio Peralta Polo, y don Antonio Peralta Polo. Del Excmo. Ayuntamiento

la misma, el domingo; más exclusivo y familiar el primero, grandioso y masivo el segundo, de ambiente acogedor y cordialísimo los dos.

Presididos por el Consejo de Dirección con su presidente don Antonio Peralta Polo al frente y excelentísimas autoridades de Avila a cuyo frente figuraban el gobernador civil don Ramón de la Riva y López Dóriga y alcalde de la ciudad don Santiago Ruiz Sánchez.

En la ceremonia del sábado ofició el reverendo padre Emilio Miranda y en la de ayer el reverendo padre Secundino Castro que pronunciaron sendas homilias.

*El cronista de La Santa.*

## FIESTA DE LA CAMARA OFICIAL DE COMERCIO E INDUSTRIA

A las once de la mañana, en el Paseo del Rastro, salida de los corredores que tomarán parte en la Vuelta Circuito de la Muralla, patrocinado por Cerveza "San Miguel".

A las cuatro de la tarde, en la Plaza de Toros, extraordinaria novillada, con la colaboración del Centro de Iniciativas y Turismo, de la Cámara de Comercio e Industria de esta ciudad, con la actuación de los dos novilleros que encabezan el escalafón taurino: el abulense Julio Ro-

bles y el salmantino "Niño de la Capea".

A las siete de la tarde, apertura de la Exposición de Escultura y Artesanía en el Aula de Cultura de la Caja General de Ahorros y Monte de Piedad de Avila del 12 al 24 inclusive.

DIA 13 MIERCOLES:

## FIESTA DE LA JEFATURA PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

A las 15,45, en la Ciudad Deportiva, campeonato de tenis, por parejas de Avila y Madrid.

A las 16,45, en la Ciudad Deportiva, partido simple de tenis, dos exhibiciones de segunda categoría nacionales.

A las 19,30, en la Ciudad Deportiva, partido de baloncesto, entre un equipo de Avila y otro de Salamanca.

Todas estas competiciones están organizadas por la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes.

A las 20,30, organizado por la Delegación Provincial de la Sección Femenina, Festival de Coros y Danzas.

## CULTOS

Día 12.—Cámara Oficial de Industria y Comercio, a las 10,30.

Día 13.—Jefatura Provincial del Movimiento, a las 10,30.



# Ciudad y



## Exposición de óleos en la Casa de la Cultura

Cuando en la tarde del sábado nos disponíamos a contemplar la última película del Ciclo Conmemorativo del 75 aniversario del Cine que Información y Turismo en colaboración con la Filmo-

ca Nacional ha montado en la Casa de la Cultura con acierto y éxito según pudimos deducir, se inauguraba una exposición pictórica con Obras de Ruiz Matute. Dicha exposición, cuya inauguración estuvo presidida por el Gobernador Civil y primeras autoridades provinciales y locales, es una nueva muestra de lo que este pintor hispanoamericano ha logrado en el camino del arte. Matute ya era conocido en Avila por haber ganado en julio de 1970 el premio de la segunda biennial de Avila. Las veinte obras al óleo que presenta son una antología, que ningún aficionado abulense debería dejar de contemplar.

## NADIE QUIERE COMPRAR LAS MURALLAS

Parece que las murallas de Bonilla de la Sierra no tienen muchos licitadores porque, la Sección del Patrimo-

nio del Estado de la Delegación de Hacienda las saca a subasta por tercera vez en la cantidad de 8.400 pesetas, según una nota oficial que se hace pública en la página 2.ª.

## Como me lo contaron

"Sería muy conveniente para todos que, al menos durante estos días, se hiciera dirección prohibida la calle San Juan de la Cruz, camino más utilizado para ir al Real de la Feria».

## La estación de autobuses

De acuerdo con las noticias de que dispongo, que son de buena fuente, la Estación de Autobuses en San Antonio es virtualmente un hecho. Ello quiere decir que muy pronto el campo de fútbol de San Antonio tendrá que buscar nuevos horizontes que, de seguir las cosas como antes, no están muy alejados de la plaza de Toros. Esto es todo lo que, por hoy puedo decir para conocimiento, sobre todo de los aficionados.

## Movimiento demográfico en la Ciudad

### NACIMIENTOS:

En la clínica de Santa Teresa vió la luz el niño Angel-Luis Ortega Muñoz, hijo de Angel y de María-Sonsoles. En la policlínica del Parque nació Ana-Maria Núñez Diez hija de Manuel y de Carmen y Ricardo Castro Noval hijo de Antonio y de Margarita.

### MATRIMONIOS:

En el convento de La Santa celebraron su enlace matrimonial Afrodísio de Juan Sáez y Elisa Sánchez Díez.

AGAZUR

**CONDUCTOR:** si un vehículo quiere adelantar al suyo, arrímese a su derecha y no aumente la velocidad. Permita que le adelanten incluso vehículos menos potentes que el suyo. Demostrará así su educación ciudadana.

## Vida de Sociedad

### Testimonios de gratitud

Los hijos y demás familia de don Rufino Montero Alvarez (q. e. p. d.) ante la imposibilidad de hacerlo personalmente agradecen desde estas columnas los numerosos testimonios de pésame recibidos con motivo del fallecimiento de dicho señor.

\*\*\*

Los hijos y demás familia de doña Jacoba del Monte García, (q. e. p. d.) ante la imposibilidad de hacerlo personalmente agradecen desde estas columnas, los numerosos testimonios de pésame recibidos con motivo del fallecimiento de dicha señora.

### Testimonio de gratitud y novenario

Los hijos y demás familia de doña Francisca-Antonia Martín Alcalde, (Vda. de don Teófilo Hernando), (q. e. p. d.) ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, agradecen desde estas columnas los numerosos testimonios de pésame recibidos, por el fallecimiento de dicha señora y a la vez les comunican, que el novenario de misas que se celebre a partir del día 4 de noviembre a las ocho de la tarde en el Real Monasterio de Santo Tomás, será aplicada por su eterno descanso.

## ABULENSISMO

(Viene de pág. anterior)

Hermandad para limpiar de malas gentes los caminos y campos de España; se dictan normas para la recta administración de justicia... Y todavía hubo presencia de Isabel "La Católica" otra vez en su pueblo natal: abril 1497. Se había casado el Príncipe Don Juan en Burgos. Para descansar de la boda y pensar en otros destinos de "sus ángeles" fue a Madrigal con Fernando en ese abril dichoso y tremendo... Desde Madrigal de las Altas Torres oteaban amplísimos horizontes de la europeización y de la Hispanidad recién nacida... Madre ISABEL, dolorosa. Pintaron por devoción a la Virgen con su cara; pero María Santísima conformó su alma ciertamente para que fuera retrato de sus dolores.

Pedro de ULACA.

## Un guipuzcoano y una catalana, ganadores de los premios de Composición e Intérpretes de Organo

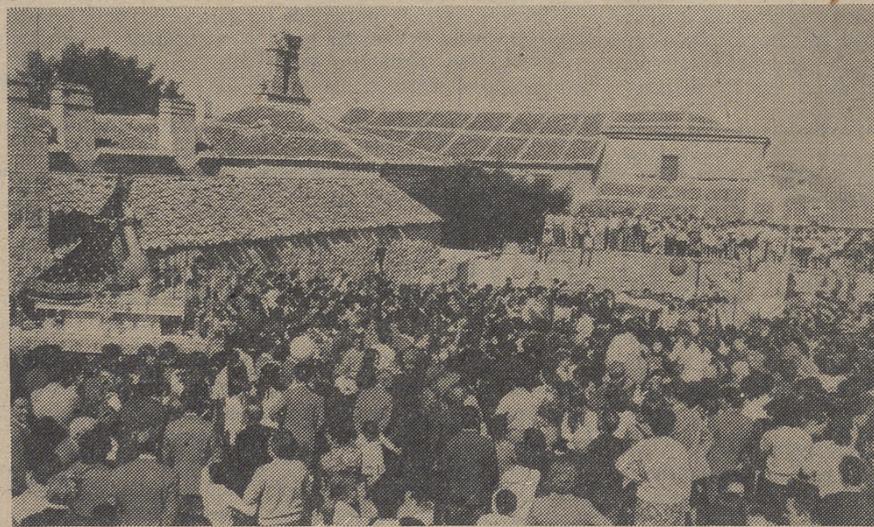
(Viene de 1.ª pág.)

siguientes participantes: Premio "Ciudad de Avila" dotado con 30.000 pesetas e Insignia de Oro de la Ciudad a la señorita María Teresa Martínez Carbonell, de Barcelona; Premio "Tomás Luis de Victoria", de 10.000 pesetas e Insignia de Plata de la Ciudad a M. Patrice Emile Caire, organista de Lyon (Francia) y mención honorífica a don Joan Clotet, de Reus (Tarragona). Así mismo, el Jurado correspondiente, una vez abiertas las plicas otorgó el premio de composición "Santa Teresa, dotado con 25.000 pesetas a don Tomás Garbizu Salaverria, de San Sebastián.

En el mismo plano de los actos del programa de Fiestas recogemos el Concurso celebrado en el Parque Infantil de Tráfico que tuvo numerosos participantes y espectadores. Ganaron el citado Concurso "Santa Teresa". En el primer grupo para niños de 8 a 9 años los niños Juan Carlos Mateos García y Antonio García Moreno; en el segundo, para niños de 10 a 11 años Esperanza Morcillo Blanco y Juan Rincón San Segundo; en el tercer grupo para niños de 12 a 13 años María Sonsoles Muñoz López y María Isabel San Segundo Sánchez. Todos estos fueron vencedores en la fase

correspondiente al día 8. Javier Benito Tejerizo, Alfonso García Moriano, Miguel Angel Rojo; Juan José Menéndez Loza-

no; Jorge Duque Alegre, Alfonso Díez Martín y María Teresa Cortés.



Las fotografías de Mayoral dan fe de la Ofrenda Grande en Sonsoles y de la Fiesta en el Parque Infantil de Tráfico.



## San Juan de la Nava aboga por la integración del Valle del Alto

## Ayuntamiento de Avila

### Alberche para promocionarle y defender intereses comunes

De regreso de Avila a Navaluenga me aventuré a hacerlo, por el camino más corto, tomando la carretera que parte de San Juan de la Nava, aun a riesgo de quedar maltracheo en alguno de sus baches, sufrir un infarto por tanto sobresalto como ha de soportar el corazón con el estruendo de los proyectiles que despiden el "firme" de la carretera o congestionar los pulmones con el polvo.

Este riesgo quedó sobradamente justificado, dado el interés que despertó cuando me dijo la máxima Autoridad Local, don Juan Hernández, acerca de los problemas que tiene planteados este Municipio.

Quizá el momento de abordar estas inquietudes no fuera el más propicio, por cuanto eran vísperas de fiestas y todo el vecindario, con la con-

#### Por Agapito Rodríguez Añel

tribución plena del Ayuntamiento, se afanaba por mostrar al forastero un pueblo más cuidado todavía.

Su preocupación inmediata, naturalmente, era que las fiestas patronales resultaran acogedoras, de que quien les visitara se llevara el grato recuerdo de volver.

A juzgar por el ambiente y éxito de estos festejos no es difícil asegurar que esto ya es una realidad. Volverán.

Las corridas de toros, que desde hacía 18 años no se celebraban en el lugar, constituyeron un éxito rotundo, al igual que el espectáculo revisteril que se celebró en el mismo escenario al día siguiente, una plaza portátil.

Pero esto que puede parecer común a todos los pueblos, en esta ocasión, fue tal la afluencia de público que se desplazó, que dió a San Juan de la Nava, un aspecto singular: las calles, bien empedradas eran un hervidero de gentes alegres que vivían intensamente las fiestas con ese sabor peculiar que emana de un pueblo sin adulteraciones, que mantiene aun como galardón la más tradicional y bella estampa serrana: la franqueza y la amistad.

Claro que esto ya pertenece al pasado, y hoy renuevan las esperanzas de que Servicios Técnicos dé el visto bueno al proyecto presentado, tres millones y medio de pesetas, para inundar de agua con siete fuentes públicas las "sedientas" gargantas de sus habitantes.

En la mente de este Alcalde bulle una idea de parcelar unos 6.000 metros cuadrados para destinarlos al fomento del turismo, en el que tienen basadas muchas esperanzas.

Este pueblo busca nuevas fuentes de ingresos, porque aquellas que hasta ahora eran base de su economía se ven notablemente mermadas. Las cifras en esta ocasión no pueden ser más elocuentes.

Hace solo unos años había en este Término 16.000 cabe-

zas de ganado lanar, y ahora solo 5.000; el cabrio puede decirse que, si bien antes había, pero poco, ahora prácticamente ha desaparecido; en cuanto al vacuno, quizás ha experimentado un ligero aumento.

Así pues la supervivencia de los 1.600 habitantes de este pueblo la deben exclusivamente a la madera y la resina.

De todo esto se desprende la intranquilidad de sus gentes y su vivo deseo de cooperativismo al objeto de abrir nuevos cauces de vida; de obtener mayor rentabilidad de sus productos, y como consecuencia, reducir los costos o gastos de producción.

En definitiva, San Juan de la Nava es un pueblo que aboga por la integración del Valle del Alto Alberche para promocionar el turismo; constituir cooperativas de consumo que vinieran a ofrecer abonos, simientes, insecticidas, en inmejorables condiciones, tanto económicas como de calidad; que aportara maquinaria agrícola que hiciera más rentable la labor. Apoya la idea de los vecinos pueblos de Navaluenga y Burghondo, de crear cooperativas de producción que permitan incluso la venta directa de sus productos y la fabricación y conservación de los mismos, en defensa de un equitativo precio e incremento de producción, y en la cual quiere participar.

Unir los intereses comunes que tienen estos pueblos es idea que preconiza este DIARIO DE AVILA, llevándolo al ánimo de las Alcaldías en la humilde labor de este corresponsal, porque tienen el firme convencimiento que esta zona del Valle del Alto Alberche posee las mejores condiciones para ser un verdadero emporio de riqueza.

Subasta pública para la enajenación de edificio de propiedad municipal sito en el paseo de San Roque.

Tipo base de licitación: 2.095.100,00 pesetas.

Fianza provisional: 3 % del tipo anterior.

Fianza definitiva: 6 % del precio de adjudicación.

Anunciada esta subasta en el "Boletín Oficial" de la Provincia núm. 112 y en el

del Estado núm. 239, correspondiente a los días 18 de septiembre y 6 de octubre, respectivamente.

El plazo de presentación de propuestas finaliza el día 3 de noviembre de 1971, a las trece horas. Hasta entonces se hallará de manifiesto el expediente en la Secretaría General del Ayuntamiento.

Avila, 7 de octubre de 1971.

EL ALCALDE

## Homenaje de los municipios al ejército

Centenares de Alcaldes de ciudades y municipios rurales han trasladado a la Dirección de la Revista "El Alcalde" los acuerdos de sus respectivas Corporaciones mediante los que se expresan su adhesión a la idea de tributar un homenaje nacional

a las Fuerzas Armadas, garantía de la paz de España y de su progreso.

Se reconoce en la generalidad de los acuerdos corporativos la gran labor social que el Ejército viene desarrollando mediante sus programas de extensión cultural y de formación profesional obrera.

Este homenaje de los Municipios al Ejército estará representado por una edición monográfica extraordinaria de la Revista "El Alcalde", cuya estructura básica se asienta en dos pilares fundamentales: El Ejército, escuela de ciudadanía; y el Ejército, factor de desarrollo.

Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo al participar a la Dirección de "El Alcalde" su complacencia y gratitud, hace extensivos esos sentimientos a cuantos colaboren en esta patriótica empresa, que ha merecido la reiterada gratitud del Ministro del Ejército; de los titulares de Marina y Aire y Tenientes Generales Jefes del Alto Estado Mayor y del Estado Mayor Central; así como la felicitación y adhesión de los Ministros civiles y Directores Generales de los diversos departamentos, e innumerables personalidades de la vida pública del país.

### LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL

Fundada en 1864

LE OFRECE:

PRESTIGIO EFICACIA



GARANTIA ACTIVIDAD

Medalla de oro al mérito en el Seguro

Subdirector en AVILA

José López Muñoz

Lope Muñoz, 4 - Telf. 21 11 96

Más de un siglo de Experiencia Aseguradora

### AUTO - ESCUELA PRIETO

Visite nuestras nuevas instalaciones donde puede aprender a conducir con coches y camión de doble mando.

Plaza de Santa Teresa, 12  
Teléfono: 21 13 73

### Arturo Gómez Jiménez

Médico odontólogo  
Rayos X  
Alemania, 4. - Avila  
Teléfono 21 27 31  
Esquina Reyes Católicos  
C. S. 330

## UN NEGOCIO EN RATOS LIBRES CON SUELDO DE MES COMPLETO.

Hemos sido los primeros en España en demostrar que se puede ganar mucho dinero con dos horas de trabajo a la semana. Muchos nos han imitado después. Pero nuestra experiencia -que es la mejor garantía de éxito- es lo único que no nos han podido imitar. Nosotros prometemos menos y da-

mos más. Si dispone usted de 140.000 pesetas, le bastan dos horas a la semana para poner en marcha un negocio asombrosamente rentable. Unase a nosotros y ganará mucho dinero. El que da primero, da dos veces. Nosotros hemos sido los primeros.

### W. W. E. P.

Aptdo. Correos 19.168 - MADRID

Nombre .....

Dirección .....

Ciudad.....Teléfono.....

Ref. DA 11-10

### PRIMERA FIRMA NACIONAL DE ESTANTERIAS METALICAS

DESEA

Distribuidores para sus fabricados

Imprescindible tengan Tienda-Exposición, Almacén, Red de Ventas, Montaje y Reparto. Estudiaremos exclusividad de Zona. Remitir máxima información. Contestaremos y visitaremos todas las solicitudes de interés. Escribir al N.º 2.723 de SEGURA PUBLICIDAD, Calle Urgel, 280, Barcelona-11.

## Nota de la Cámara de Comercio e Industria

Por la presente nota esta Cámara se complace en invitar a los comerciantes e industriales de la Capital y provincia a la Misa solemne que en la casa natal de Santa Teresa de Jesús, tendrá lugar mañana martes, 12 del actual, a las 11,30 horas; así como al acto de confraternización de comerciantes e industriales, que se celebrará en el domicilio de la Cámara, una vez concluida la Misa.

Muy honrada se vería la Cámara con la presencia en estos actos de las esposas de los comerciantes e industriales. El Presidente, Fernando Alcón.

## San Miguel de Serrezuela

# Extraordinaria animación en las fiestas de la Virgen de la Encina



Las fiestas patronales en honor de la Santísima Virgen de la Encina, ha revestido, este año, una extraordinaria solemnidad y animación, como consecuencia de la profunda devoción y fervor que se la profesa en la localidad de San Miguel de Serrezuela.

Pero no es eso solo, puesto que, además, la brillantez con que se han desarrollado los actos organizados con ese motivo, se han visto realizados con la presencia de gran número de forasteros que, en la presente ocasión, especialmente procedentes de Madrid, en su mayoría hijos del pueblo, acudieron a celebrarlas en dicha localidad en gran número.

En efecto, el programa de las fiestas, se hizo un poco contando también con ellos. Se iniciaron con una misa solemne, después de la cual se organizó la procesión, con la venerada imagen, que recorrió las calles de la localidad, en medio de la devota actitud de cuantos presenciaron su paso por las mismas.

Luego, entre los actos profanos y deportivos, se celebró un competido partido de pelota a mano, entre dos equipos formados con participantes del pueblo. Ambos se llevaron su premio (lo importante no es ganar, sino participar) pues, mientras el vencedor se adjudicó las mil pesetas en metálico destinadas a tal efecto al que le correspondió perder le fue entregada una copa. (Una de las fotos que ilustran esta crónica recoge un momento de la interesante confrontación).

Otra de las competiciones deportivas celebradas con el expresado motivo fue de carácter futbolístico, enfrentándose dos equipos de la localidad (a este partido corresponde otra de las fotos) y en cuyo descanso se desarrolló una no menos disputada carrera de sacos.

Por la noche, los jóvenes —y los no tan jóvenes— se divirtieron de lo lindo en el curso de una animada verbena, con un interesante Concurso de Jotas, que hicieron las delicias de los numerosos espectadores, porque se trataba de jotas "al estilo de la tierra", es decir dentro de los tradicionalmente conocidos bailes típicos del país. (En la tercera de las fotografías con un grupo de participantes, puede verse, en primer lugar, satisfecha del triunfo a la jovencísima pareja ganadora del concurso, y que, por lo tanto, se llevó el premio correspondiente).

La jornada se cerró con la quema de una bonita colección de fuegos de artificio, que fue muy del

agrado del público que presenció la misma.

Queremos hacer resal-



tar, —porque fue tema del general comentario— la nobleza, que no está reñida con el afán de supera-



La afluencia de forasteros, en el presente año, ha superado, si cabe, la de los pasados

ción, que presidió todas estas competiciones, para presenciar las cuales no fue preciso obtener localidad alguna, puesto que todas ellas tenían carácter gratuito, con lo que revisitaron una gran popularidad.

Y así transcurrieron estas fiestas de San Miguel de Serrezuela, sin registrarse el menor incidente desagradable que ampara la alegría y buena voluntad general tanto de los hijos del pueblo, como de

las numerosas personas llegadas también de los comarcas, por todo lo cual felicitamos a los habitantes de San Miguel de Serrezuela, deseándoles perdurables este buen humor, caballerosidad y simpatía de que hicieron gala con motivo de las fiestas que quedan reseñadas.

Florentino Hernández Jiménez

Corresponsal de Diego Alvaro (Fotos del mismo).

## ¿Tiene problemas

### Practique el karate y sobra desaparecerá

¿Tiene usted problemas con su peso? ¿Pertenece usted a ese gran ejército de mujeres que luchan contra los kilos que les sobran?

Desde luego, no es nada fácil renunciar a los placeres de la mesa sólo para poder lucir una figura esbelta. Sin embargo, existe una forma de adelgazar sin sacrificios ni sufrimientos. La contestación es muy sencilla: el karate. Si, es cierto, ese deporte donde se hace leña con el canto de la mano.

Pero, ¿qué tiene que ver con el adelgazamiento? "Mucho", dice Tom Hibbert, el manager de la mayor escuela de karate fuera del Japón.

#### EN FORMA

"El karate no es sólo romper ladrillos. Básicamente, es el arte de la defensa propia, y, créame, es la lucha más veloz que hay en el mundo. Para practicar el karate, hay que estar en plena forma".

Y esta es la razón por la que cada día aumenta el número de mujeres que se matriculan en los clubs de karate. Porque dice el Mr. Hibbert: "Si usted quiere mejorar su figura y perder el peso que le sobra, no hay nada como el karate para conseguirlo en poquísimo tiempo".

La mayoría de las mujeres, dice, y lo confirmamos, engordan en las caderas y el abdomen, los dos sitios donde peor se quitan los centímetros de sobra.

"Apenas usamos los músculos de estas partes del cuerpo, se quedan sin elasticidad, y poco a poco van cubriéndose de grasa".

Ni siquiera los largos paseos nos ayudan a perder la figura esbelta, ya que apenas afectan a los de esas partes "críticas". Tanto para el abdomen como para las caderas, lo recomendable es la natación, que, aunque sea en algunos sitios, la mueve hacia arriba y hacia abajo, y no sólo hacia adelante. Y lo mejor es que ni siquiera tiene que ser en agua fría, ya que el agua fría hace que nos engordemos; para combatir eso se cubre con grasa...

En cambio el karate mueve todo el cuerpo, y no sólo las caderas. Dice Hibbert: "Casi todos los ejercicios son a base de movimientos de la cintura y de la cabeza".

#### GOLPES

Lo principal de este deporte son los golpes. Se deparan con los pies mediante los movimientos de las caderas. Haga esto durante una hora en clase, y otras tantas en casa. Como su grasa tiene que desaparecer, y lo mejor es que ni siquiera tiene que ser en un régimen. Puede comer todo lo que quiere, pero el karate es bueno para la figura, y tabién para la forma de andar dándole más elegancia.

Está claro que los novatos de este deporte empiezan con nada difícil, porque tienen tantas agujetas que no serían capaces de dar un dedo al día siguiente.

Es un proceso controlado y gradual. Se empieza con ejercicios muy sencillos, como tocar las puntas de los pies con las manos rectas. Más tarde, cuando se adquiere

# La III

## Se em

### Se insiste y prestará

¿Qué hacer para nuestra "fiesta nacional"? El desarrollo se ocupará de los actos taurinos y durante los mismos se van a intentar unas actividades de promoción turística.

REMOZAR LAS AZ

En España existen unas cincuenta Plazas de Toros, la mayoría no ofrecen condiciones para la práctica del deporte taurino, y durante los festejos que se desarrollan en los edificios antaño lamente conservados, se van a la hora de los toros a ver los toros que arrastran a los espectadores.

El III Plan de Desarrollo que se tenga en cuenta el turismo que influye en la geografía.

Todo esto requiere un apoyo monetario que de los empresarios y responsables

# Fiesta nacional en el Plan de Desarrollo

Se van a conceder préstamos para que los empresarios remocan las plazas de toros

Se necesita despertar la afición entre los jóvenes y prestar atención a la calidad de los toreros

Por Martín Duque

Para mejorar la situación de la fiesta nacional? El III Plan de Desarrollo también de los festejos taurinos, la escasez de toros, los impuestos excesivos y, en general, muchos factores negativos que programan espectáculos de toros a un gran número de espectadores.

PLAZAS DE TOROS

El número de toros de las que se han acondicionado en las condiciones aceptables del toreo. El arrendamiento de los toros, la escasez de toros, los impuestos excesivos y, en general, muchos factores negativos que programan espectáculos de toros a un gran número de espectadores.

El desarrollo va a tratar de mejorar el cada vez más creciente flujo hacia nuestra

El desarrollo extenso de los toros de las que se han acondicionado en las condiciones aceptables del toreo. El arrendamiento de los toros, la escasez de toros, los impuestos excesivos y, en general, muchos factores negativos que programan espectáculos de toros a un gran número de espectadores.

"fiesta nacional". Para hacer frente a este desembolso se van a conceder préstamos a las empresas para que reconstruyan doce Plaza de Toros con capacidad de 12.000 a 14.000 espectadores, y para que se modernicen otras treinta. El coste de estas obras se calcula en unos 400 a 500 millones de pesetas que serán adelantados mediante préstamos individualizados avalados por hipoteca.

## Isidoro Heras Díaz

Medicina Interna  
Electrocardiografía  
Rayos X y Endoscopias

Consulta de 11 a 1

Calle Martín Carramolino, 18  
Bajo derecha, Tlef. 21 16 44.

C. S. 323

## AFICION DE LA JUVENTUD

Otro de los objetivos del III Plan de Desarrollo para un mayor auge de la fiesta de los toros es el atraer a la juventud despertando su afición. Los jóvenes en España no suelen frecuentar las plazas taurinas, y cuando se ven espectadores de poca edad en los graderíos, en su mayor parte son extranjeros. Hay que hacer excepción de los espectadores que asisten a las corridas de toros en las fiestas de San Fermín, en Pamplona, encuadrados en las populares "peñas", compuestas todas por gente joven.

La afición a los toros no se fomenta en España entre los jóvenes, como se hace con los deportes, por ejemplo. La disposición que prohíbe la entrada a los festejos taurinos cruentos a los menores de 14 años es otro de los factores que contribuye a la poca aceptación que las corridas de toros tienen en la juventud. "Una de las primeras medidas a adoptar sería que la autoridad gubernativa derogara la prohibición de acceso a estos espectáculos a los menores de 14 años", dice el informe elaborado por la Comisión de "Turismo, Información y Actividades Culturales" del III Plan de Desarrollo

## MAYOR CALIDAD DE LOS TOREROS

Asimismo se insiste de cara al cuatrienio 1972-1975 en la necesidad de prestar mayor atención hacia la calidad de los toreros. Para ello hay que cuidar la formación profesional de éstos y uno de los factores que influyen en la profesionalidad es la celebración de novilladas y espectáculos taurinos que podríamos llamar "menores".

Se puede demostrar estadísticamente el descenso de las novilladas en España. Así, en 1965 se celebraron en nuestra geografía 518 novilladas con picadores; en 1966 fueron 506; en 1967 la cifra siguió descendiendo hasta las 457 novilladas; en 1968 fueron 399 y al año siguiente —último del que se tienen datos definitivos— las novilladas celebradas fueron 389.

## TRATO FISCAL FAVORABLE

Dentro de la campaña de promoción de nuestra "fiesta nacional" de cara al III Plan de Desarrollo, se señala también la necesidad de que se conceda un trato fiscal especial a los espectáculos menores. En la actualidad, los empresarios que programen festejos taurinos deben hacer frente a los siguientes impuestos: licencia fiscal, cuota de beneficios, impuesto sobre el tráfico de empresas (aplicable al ganado, a las localidades y a los servicios de plaza), impuesto del Consejo Superior de Protección de Menores, Sociedad General de Autores de España, guías fiscales para el ganado y tasas municipales. Se ve, por tanto, que con esta perspectiva los empresarios no arriesgan su dinero ni desean organizar espectáculos taurinos salvo cuando ven que las posibilidades de ganancia son claras.

Iiona THIES.

EUROPA PRESS.

## Temas para comentar

# Sorpresas ante el notable aumento de la Contribución Territorial Urbana

Podría buscarse una fórmula que eliminara la obligación de ingreso en los casos en que, por error, se sepa vaya a prosperar el recurso

Sorprende general a los titulares de la propiedad urbana las notificaciones que se les vienen haciendo sobre los nuevos valores y rentas catastrales, las bases imponibles y liquidables y, consiguientemente, las nuevas cuotas asignadas. Estas lo han sido con arreglo a las normas complementarias de la ley de 11 de junio de 1964 que establece un nuevo sistema para la exacción de la Contribución Territorial Urbana, pero la realidad es que representa un notable incremento tributario que ha provocado disgustos y malestar entre los contribuyentes.

Puede que se esté en lo cierto al haber acudido a un procedimiento más equitativo que el que venía rigiendo en la exacción de dicha contribución, ya que con este nuevo desaparecen desigualdades y ocultaciones, pero también puede llevar razón el contribuyente ante el cambio brusco y muy especialmente por causas del aumento producido, que en muchos casos representa hasta cinco, seis o más veces mayor; también para algunos representa una reducción, pero es para muy pocos.

Según informes, son muchas las modificaciones que han de practicarse y según ellas, se establecen una serie de recursos para deshacer los posibles errores y excesos en que la Administración tributaria haya podido incurrir. No obstante, ya se sabe que es

norma tradicional que para recurrir, antes hay que ingresar la liquidación. Pero hay supuestos en los que tal requisito no parece lo más justo y podría deshacerse el equívoco mediante una simple reposición. Parece que estos casos son muchos al no haberse tenido en cuenta las reducciones o beneficios otorgados a la construcción que cuenta con protección oficial, caso en el que están los propietarios en forma de propiedad horizontal, es decir, los que con gran esfuerzo han tenido que adquirir un piso para resolver su problema de la vivienda. Pero hay, asimismo, otros casos en los que se ha incidido en errores de operaciones, aunque los más sean también los supuestos en que no se ha señalado la renta catastral en función de la legal que perciben los propietarios.

Para estos casos, sería interesante que se buscara una fórmula sencilla y simple, pues exigir el ingreso cuando se sabe que el posterior recurso debe prosperar, es siempre muy molesto, especialmente por el dilatado expediente de devolución que exige al contribuyente un esfuerzo que acaso le sea difícil o imposible de cumplir.

¿Solución? Podría demorarse la fecha final de ingreso unos días y, mientras, efectuar rápidamente las operaciones de rectificación. Por supuesto, ello contribuiría a calmar la inquietud de los contribuyentes y todos colaborarían de mejor forma.

## La prevención de accidentes

Existe una Comisión de 30 médicos en Gran Bretaña que se ocupa de recoger datos sobre la prevención de accidentes, con objeto de asesorar a departamentos ministeriales y a otros organismos que pueden influir sobre el público en cuestiones tales como la evitación de accidentes en el hogar, en la fábrica, en las calles o en el campo de deportes.

Sugiere el informe de la Comisión de este año que los propios médicos tienen mucho que aprender en esto de la evitación de accidentes. Señala que, en el campo de la industria, ya pasaron los días en que la eficacia de las medidas de seguridad dependía del modo en que fuesen utilizadas las máquinas he-

rramientas. Hoy día lo normal es diseñar la máquina de forma que no sea posible el accidente.

El informe menciona también el resultado de una interesante investigación acerca de los niños propensos a los accidentes. Por lo visto hay niños que sufren un accidente tras otro. Uno de los miembros de la Comisión, ha hecho un estudio de tales niños en un hospital londinense durante los últimos tres años. Comprobó que casi siempre había serios problemas en sus familias. Quizás la madre o el padre estuvieran físicos o mentalmente enfermos, o tal vez divorciados o separados, o es posible que tuvieran otro niño que acaparaba toda la atención.

# Con el peso?

## te, y los kilos de... rán para siempre

Anticipan una... los músculos... es reco... quita la gra... otros, como... brazos. Ade... puede incluso... frío, el cuer... los músculos... Mr. Hibbert... de rápidos... caderas..."

cia, llegan los golpes con los pies, que pueden llegar a ser mortales.

Depende cada estudiante de si practica el karate para defenderse contra posibles ataques, o si lo hace simplemente porque le gusta el ejercicio. La mayoría de las mujeres lo hacen sólo para mantenerse en forma, sin embargo, también hay algunas que se dedican a lo que se llama la lucha semi-libre.

Pero antes de que lleguen a eso, tienen que demostrar que saben contrarrestar incluso el más leve movimiento de su oponente.

## REFLEJOS

"Ni siquiera deben pensar en ello", dice Mr. Hibbert, "la reacción debe ser totalmente automática. Y todos los primeros ejercicios que hacen los estudiantes están especialmente diseñados para reforzar los reflejos de una persona".

"Todas mis estudiantes son esbeltas", dice mister Hibbert. "Sin embargo comen como caballos. Así que empiece a practicar el karate, y usted podrá mantenerse delgada sin seguir ningún régimen".

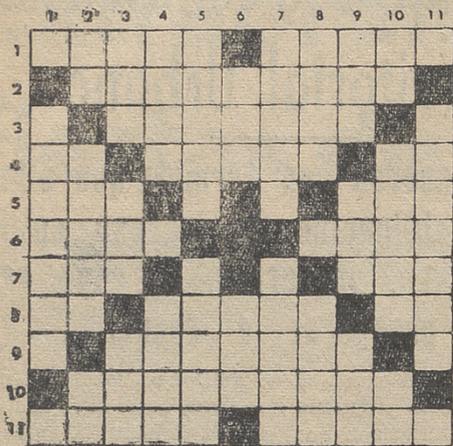
La edad no importa para este deporte. El alumno más viejo de Mr. Hibbert tiene 76 años, el más joven sólo seis.

"Si todas las chicas jóvenes empezasen a practicar el karate, no habrían mujeres obesas en el futuro. Las caderas anchas desaparecerían para siempre..."

deporte no... abarían con... de mover... gual, que em... no por ejem... en las piernas... de experien...

# Pasatiempos

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**—1: Gigante que se alimenta de carne humana (Pl.). Muro.—2: Cabeza humana despojada de la carne y de la piel (Pl.).—3: Línea o superficie que corta a otra línea o superficie.—4: Acudir. Profundo. Consonante repetida.—5: Oxido de calcio. Al revés, y en plural, nota musical.—6: M. Sujetar con ligaduras. Cuerpo geométrico.—7: Especie de chacó pequeño. Religiosa.—8: Pronombre personal. Ligero (Pl.). Consonantes.—9: Picazón, escozor.—10: Compañeros.—11: Tejido (Pl.). Facción.

**VERTICALES.**—1: Rufianes.—2: Consonantes. Espacio de tiempo, por lo general breve (Pl.). Nombre de letra.—3: Nivel. Artículo. Oxido de calcio.—4: Al revés, del verbo helar. Montículo o altura pequeña y prolongada.—5: Al revés, escasas. Argumento (Pl.).—6: Acuden. Contemplar.—7: Cuelga. Orar.—8: Al revés, distinta. Agua con gas.—9: Desgasta. Adjetivo posesivo. Al revés, apócope de santo.—10: Existe. Planta hortense anual de las crucíferas, de raíz carnosa y comestible (Pl.). Consonantes.—11: Sin forma.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

**HORIZONTALES.** — 1: Rat.—2: Balas.—3: Maticos.—4: Tajo. Asas.—5: Bajas. Sacas.—6: Apa. Ana.—7: Raras. Poros.—8: Raso. Ecos.—9: Natural.—10: Rosas.—11: Sal.

**VERTICALES.** — 1: Bar.—2: Tapar.—3: Majaran.—4: Baja. Asar.—5: Ratón. Sotos.—6: Ali. Usa.—7: Tacas. Peral.—8: Sosa. Ocas.—9: Sacarol.—10: Sanos.—11: Sas.

### SOLUCION AL JUEGO DE LOS SIETE ERRORES

1.—Humo chimenea 2.—Mango pico montañero. 3.—Arboles de la izquierda. 4.—Vegetación del fondo. 5.—Visera del montañero. 6.—Oreja del señor de la izquierda. 7.—Manchas negras de la montaña.

## Efemérides

- 1531. En la batalla de Kappel (Suiza) muere Ubrico Zuinglio, el precursor de la Reforma que asistió al combate como predicador y soldado.
- 1756. Ante el conde de Campomanes juran su cargo los doce primeros carteros que se nombraron para el reparto de correspondencia en Madrid.
- 1757. Nace en Logroño el olvidado Fausto Elhuyar, descubridor del tungsteno, promotor de los estudios mineros en España.
- 1866. Nace el autor dramático Carlos Arniches, a quien se deben magníficos sainetes y muy buenas comedias.

### El personaje y su anécdota

El célebre racionalista norteamericano Ingersall, que negaba la existencia de Dios fue a visitar a un hombre de ciencia amigo suyo, y su tablero del laboratorio de éste vió un modelo de parte del sistema solar: Sol, luna, planetas dispuestos de modo que quedasen patentes sus relaciones en el espacio, estando los cuerpos celestes suspendidos de alambres que apenas se veían.

A Ingersall le pareció esta una magnífica labor, y dijo:

—¿Quién hizo esto?

El amigo contestó con reticencia recordando el ateísmo del amigo:

—¿Esta cosa? No la hizo nadie. Se hizo sola.

# Información Regional

**BURGOS.**—Toma de hábito de 23 dominicos en el convento de Caleruega

**VALLADOLID.**—Don Jesús María Palomares cesa en la dirección de «Radio Popular»

**BURGOS.**—Veintitrés jóvenes, procedentes de diversas provincias y aspirantes a Dominicos que han superado la fase religiosa del postulado, han recibido el hábito de los hijos de Santo Domingo de Guzmán con lo cual inician ahora el Noviciado en el convento de Caleruega, cuna del fundador de la Orden de Predicadores.

La ceremonia coincidiendo con la festividad de Nuestra Señora la Virgen del Rosario, tuvo lugar dentro de una so-

lemne misa concelebrada en la que actuó de presidente el Vicario provincial P. Celestino Palencia, y con él hasta 13 presbíteros, entre ellos el provincial de los Carmelitas y el Superior de Caleruega.

Durante el acto litúrgico de vesición de los novicios dominicos, asistieron el Vicario provincial de la Orden, el prior del convento y el maestro de Novicios, Padres Aniano Gutiérrez y José Cuenca, respectivamente.

Familiares y amigos íntimos de los nuevos novicios asistieron al acto que resultó altamente espiritual y consolador en momentos en que la sociedad creyente se lamenta de la ausencia de vocaciones religiosas.

**VALLADOLID.**—Por sus superiores, ha sido aceptada la petición de ser relevado en la dirección de «Radio Popular de Valladolid» formulada por el padre Jesús María Palomares Ibáñez. Durante los

casi cinco años en que el Padre Palomares estuvo al frente de la emisora, desde su fundación, ha demostrado sus grandes cualidades de periodista y director realizando una gran tarea.

El sucesor del P. Palomares en las tareas de dirección de «Radio Popular», es el P. José Luis Gago del Val, periodista y anterior director de «Radio Popular de Pamplona», al que deseamos muchos éxitos en su nueva misión.



# 47

## DIA UNIVERSAL DEL AHORRO

PREMIOS POR VALOR DE

# UN MILLÓN

DE PESETAS

## CAJA GENERAL DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE AVILA



OM-1-2005 ZARDG

PRIMER PREMIO
<b>UN PISO</b>
ó 500.000 PTAS.
SEGUNDO PREMIO
100.000 PTAS.
y 80 DE 5.000 PTAS
400.000 PTAS.
TOTAL
1.000.000 PTAS.

Retire los boletos en cualquiera de las 47 oficinas de la capital y provincia

125.000 CLIENTES AVALAN NUESTRA GESTION

## Vacantes en el Cuerpo Médico de Sanidad Nacional

MADRID, 11 (Cifra).—Se convocan oposiciones para el ingreso en el cuerpo médico de Sanidad Nacional para la provisión en propiedad de cuarenta plazas vacantes en el mencionado cuerpo, según una orden del ministerio de la Gobernación que hoy publica el "Boletín Oficial del Estado".

Las instancias deberán dirigirse al Director General de Sanidad en el plazo de treinta días hábiles, contados a partir del siguiente al de la publicación en el periódico oficial, al registro general de la Dirección General de Sanidad, plaza de España, 17, Madrid-13.

## Hay que mantener intacta la ley del celibato

### La posibilidad de ordenar a hombres casados, problema a discutir

El Sínodo de los obispos ha dado un "no" rotundo a que los sacerdotes se casen. El problema se había planteado desde el punto de vista de la libertad de elección, lo que ha venido llamándose el "celibato opcional", es decir que el problema se había puesto a discusión sobre la posibilidad de que los sacerdotes, a la hora de ordenarse, pudieran elegir entre ser sacerdotes célibes o ser sacerdotes casados. Pero la asamblea sinodal ha ratificado, por

unanimidad, la ley existente en la Iglesia que liga el celibato al ministerio sacerdotal. Donde las opiniones han comenzado a dividirse ha sido al abordar el tema de la posibilidad de ordenar a hombres casados. Pablo VI había admitido ya esta posibilidad en una carta que el año pasado dirigió al cardenal Villot, secretario de Estado. Incluso muchas conferencias episcopales han dado a la luz su postura a favor.

En la mente de todos los padres parece que cabe la necesidad de dejar la puerta abierta a esta posibilidad, contando con que se trate de casados de virtud probada y allí donde la escasez de sacerdotes se acentúe.

Sin embargo a muchos les entra el temor de que se llegue a crear así dos tipos de sacerdotes o mejor un sacerdocio con clases, en el que los célibes serían sacerdotes de primera clase y los casados de segunda. No obstante, los obispos de áreas misioneras, saltándose los temores teóricos, urgen la decisión afirmativa apremiados por la necesidad que padecen: "O se ordena a hombres casados, que lo desean, o la Iglesia perderá sus oportunidades en nuestra tierra".

El problema sigue a discusión y se espera que en esta semana la postura de los padres sinodales alcance una decisión unánime.

## Regulación de la campaña vínico-alcoholera 1971-72

### Continuará el régimen de libertad de precios, circulación y comercio de la uva

MADRID, 11. (Cifra).—Durante la campaña vitivinícola 1971-72, que dará comienzo el 1 de septiembre del año en curso y finalizará el 31 de agosto de 1972, continuará en régimen de precios libres la circulación y el comercio de la uva para vinificación, así como del vino en origen; en régimen de precios declarados con margen libre, la distribución de los vinos de marca, espumoso y sidra, y en régimen de precios convenidos con margen máximo, la distribución del vino común a granel o embotellado y las consumiciones del mismo en bares, cafés y tabernas, sin perjuicio de lo dispuesto en el estatuto de la viña del vino y de los alcoholes (en lo sucesivo y en el estatuto); de su reglamento y del reglamento de alcoholes y demás disposiciones vigentes en la materia, según dispone un decreto de la Presidencia del Gobierno que hoy inserta el "Boletín Oficial del Estado".

## 24 horas de España

### ORIHUELA

• UNA INTENSA TORMENTA; la tercera de la presente semana descargó, durante unos treinta minutos, sobre Orihuela y su término, provocando inundaciones en numerosas calles y plazas, así como en algunos edificios y monumentos de la ciudad, quedando inundados entre otros, el palacio arzobispal y la catedral, donde la lluvia ha causado algunos daños en la bóveda y otros puntos del edificio.

### VALLADOLID

• EL MINISTRO DE LA GOBERNACION, don Tomás Garicano Goñi, acompañado del teniente general jefe de la Primera Región Aérea, subsecretario de Industria y otras autoridades, ha presidido la Jura de la Bandera de mil ciento setenta reclutas del Ejército del Aire, del llamamiento 4-71, de la Primera Región Aérea y Zona Aérea de Canarias, en

el acuartelamiento del C. R. I. M. Núm. 1, del Pinar de Antequera.

### MADRID

• ESPAÑA HA SIDO INVITADA oficialmente para que participe, con instalaciones propias, en el Centro de Comercio Mundial que va a ser construido en la ciudad de Nueva York.

### ARRCIFE DE LANZAROTE

• UN LOTE DE PEQUEÑOS TROZOS de lava volcánica de Lanzarote, de variados colores, será la ofrenda que dedicará el archipiélago canario a la Virgen del Pilar en el día de su festividad y cuyo obsequio será entregado por los miembros del grupo folklórico de Educación y Descanso de Arrecife, que emprendió viaje hacia Zaragoza, para actuar junto a otras agrupaciones españolas, mañana, 12, con motivo de dicha festividad.

## Nota del tiempo

Máxima de ayer: 20,1 grados, a las 14,15 horas.  
Mínima de hoy: 12,3 grados, a las 6 horas.  
Presión máxima: 672,9 milímetros. Presión mínima: 671,7 milímetros. Humedad relativa media: 57 por 100.  
Viento dominante: Sur. Velocidad máxima: 22 kilómetros hora. Evaporación: 2,9 milímetros. Estado del cielo: Casi cubierto.

### EL TIEMPO QUE HARA

MADRID, 11. (Cifra).—El Servicio Meteorológico Nacional informa que durante las próximas veinticuatro horas la previsión local para el área de Madrid será buen tiempo con cielo parcialmente nuboso con nubes altas y disminución de la nubosidad por la tarde. Neblinas en Toledo, con aumento de las temperaturas. La máxima probable para hoy en la capital, alrededor de los 25 grados.

Mañana cielo despejado, neblinas y vientos flojos del Sur y nuevo aumento de la temperatura.

Temperaturas extremas de España: Máxima, ayer, de 28 grados en Badajoz, Córdoba, Jaén y Sevilla. Mínima, hoy, de 7 grados en Valladolid.

## 24 horas del mundo

### BEIRUT

• UNA GRAN MAYORIA de votantes sudaneses ha elegido al general Numeiry como primer presidente de la República Democrática del Sudán por una mayoría del 98,6 por ciento.

### PEKIN

• EL EMPERADOR DE ETIOPIA, Haile Selassie, ha salido hoy de Pekín con dirección a Shanghai acompañado por el primer ministro chino, Chou En Lai, después de firmar anoche ambos países acuerdos comerciales de ayuda.

### GINEBRA

• EL EMPERADOR HIRO HITO, de Japón, y la emperatriz Nagako, se encuentran hoy en Suiza para una visita privada de veinticuatro horas.

### WASHINGTON

• LAS DOS ORGANIZACIONES norteamericanas de espionaje y contraespionaje: la C. I. A. y el F. B. I. se encuentran enfrentadas, por lo que funcionarios del Gobierno temen que no se pueda controlar el espionaje extranjero.

### LIMA

• MAÑANA SE INAUGURA la III Asamblea Hispano-americano-filipina de Turismo que tiene por escenario esta capital.

### EL CAIRO

• EL PRESIDENTE SADAT de Egipto se encuentra en Kuwait, donde inicia su periplo que le llevará a Irán y la Unión Soviética por invitación de la Comisión Central del partido comunista ruso.

### SIMLIA (INDIA)

• EL PRIMER MINISTRO, señora Indira Gandhi, pidió ayer una rápida solución de la guerra civil en Pakistán Oriental, advirtiendo que la India no puede seguir soportando la carga que representan miles de refugiados.

## Empresa de automóviles Seat PRECISA JEFE DE ALMACEN

- Amplios conocimientos sobre recambios.
  - Organización y orden.
  - Ficheros.
  - Sentido de la previsión.
  - Dotes de mando.
  - Sueldo interesante según aptitudes.
- Interesados: Escribir de puño y letra al Apartado 565. Valladolid. Referencia "Jefe de Almacén".

## Roma de Cienpe

### El Rey de Lesotho recibido por el Papa

CIUDAD DEL VATICANO, 11. (Efe).—El Papa Pablo VI ha recibido hoy, en audiencia privada, al rey de Lesotho, Moshoeshoe Segundo, acompañado de su séquito. (Efe).

### NUEVOS INCIDENTES EN IRLANDA DEL NORTE

BELFAST 11. (Efe-Reuters).—Una bomba hizo explosión anoche en un bar de Belfast destruyendo ventanas y muros a las 24 horas de haberse producido otra explosión similar en otro bar en el que una mujer resultó muerta y heridas otras 18 personas. La explosión de anoche ocurrió estando el bar cerrado, y resultaron heridos dos transeúntes.

### ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE LA SEÑORA

## Doña Isidora Escudero Bastida Andueza

Que falleció en Aliseda de Tormes (Avila), el día 9 de Octubre de 1971 a los 64 años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD  
D. E. P.

Su esposo don Manuel Muñoz Sánchez; hijos Tomás, María Encarnación, Enriqueta, Manuel y María Teresa; hijos políticos María Prieto, Servilio Becedas, Encarnación Barroso y José Luis López Bueno; hermano Inocente; hermanas políticas Eugenia Muñoz Sánchez y María López Sánchez; nietos, sobrinos y demás familia.

Ruegan una oración por su alma.

## CARTELERA

T. L. DE VICTORIA, 8 y 10,45.—"Sube y Baja".  
GRAN CINEMA, 5,45, 8 y 10,45 "Anónimo veneciano".  
CALIFICACION MORAL "Sube y Baja" (3). "Anónimo Veneciano" (3 R).

## Taxi nocturno

(Exclusivamente casos urgentes) para esta noche:  
D. Santos López Martín  
Teléfono: 21 11 88.

## La jornada en Primera División

El Valencia, único equipo que consiguió dos positivos. Alcanzaron uno: Real Madrid, Burgos, Sevilla, Barcelona y Atlético de Bilbao

La jornada sexta del Campeonato de Liga en la División de Honor no ha podido ser mejor para los equipos viajeros; uno, el Valencia, regresó con los dos puntos de su viaje a Vigo, mientras otros cinco equipos —Madrid, Atlético de Bilbao, Burgos, Barcelona y Sevilla— conquistaron un valioso punto. Con estos resultados, el Valencia se reparte el liderato con el Real Madrid, empatados a diez puntos reales y cuatro positivos. El Atlético de Madrid, con su corto triunfo sobre el Granada, se aupa cinco lugares en la clasificación. El otro Atlético, el bilbaíno, dejó la cola y ascendió dos puestos; ahora cierra la clasificación el Celta.

Siguen los marcadores de pocos goles; se marcaron en total dieciséis, uno menos que en la jornada anterior. Seis equipos se quedaron sin poner números en los marcadores.

El partido Las Palmas-Sevilla, adelantado al sábado, como es conocido, finalizó en empate a un gol.

En la Rosaleda, también hubo empate a uno entre el Málaga y el Real Madrid. Re-

sultado que puede considerarse justo. A los 27 minutos marcó Pons y empató Amancio a los 33. En los dos goles hubo fallos de las respectivas líneas defensivas.

Gran entrada en Atocha y victoria por la mínima de la Real Sociedad sobre el Córdoba, 2-1. Marcó primero el Córdoba, a los 14 minutos, siendo autor del tanto Casanilles. A los 12 minutos del segundo tiempo empató Lema. Y cuando faltaban diez minutos para el final, Araquistáin hizo el del triunfo do-

## La quiniela

1 Málaga-R. Madrid	...	x
2 R. Sociedad-Córdoba	...	1
3 Español-Burgos	...	x
4 Gijón-Coruña	...	1
5 At. Madrid-Granada	...	1
6 Betis-Barcelona	...	x
7 Celta-Valencia	...	2
8 Sabadell-At. Bilbao	...	x
9 Logroñés-Mallorca	...	1
10 Villarreal-R. Vallecana	...	x
11 Hércules-Oviedo	...	2
12 Ferrol-Elche	...	2
13 Langreo-Santander	...	1
14 Jerez-Zaragoza	...	1

nostiarra. Triunfo muy apurado.

En Sarriá, el Burgos dió la campanada al sacar un positivo con el empate a un gol. Había marcado Solsona en el primer tiempo y empató Requejo al lanzar un castigo máximo, en la continuación.

Interesante y competido encuentro en el Molinón. Triunfo por 2-0 del Gijón sobre el Deportivo de La Coruña. Marcó Quini a los 6 minutos, a la salida de un corner lanzado por Churruca. En la continuación, a los 26 minutos, Valdés hizo el segundo. Dominó siempre el Gijón.

Con un gol de Orozaco, cuando pasaba un minuto del tiempo reglamentario, el Atlético de Madrid venció al Granada en el Vicente Calderón. Jugó mal el Atlético, lento, sin fuerzas y sin ideas.

En el Benito Villamarín sevillano, empataron sin goles el Betis y el Barcelona en un partido que ha tenido como máximo interés la incertidumbre del marcador. Mejor técnica en el Barcelona y mayor velocidad y deseos de victoria en el Betis.

El triunfo del Valencia en Balaidos, sobre el Celta, fue así: En el minuto 21, marcó Quino. Cinco minutos más tarde llegó el empate al transformar Rivera un máximo castigo. En la segunda mitad, 39 minutos, Valdés, se adelantó en el marcador, se pidió fuera de juego. Y en el minuto 45, Sergio, en hábil jugada, dejó el marcador en el 1-3.

En la Nueva Cruz Alta, empataron sin goles el Sabadell y el Atlético de Bilbao. Un tiempo dominó cada equipo, el primero fue de mayor presión bilbaína y el segundo del Sadadell. Terreno resbaladizo por las lluvias sobre el que se movieron con muchas dificultades los dos equipos.

Merckx había triunfado en la prueba en las ediciones de 1968 y 1970.

La clasificación general quedó constituida en la forma siguiente:

1, Luis Ocaña (España), 22 minutos, 59 segundos, 3/10;
2, Eddy Merckx (Bélgica), 23-10 3;
3, Joaquín Agostinho (Portugal), 23-25, 1;
4, Hermann Van Springel (Bélgica), 23-51;
5, Felice Gimondi (Italia), 23-32;
6, Bernard Thevenet (Francia), 23-33, 3;
7, Gilbert Bellone (Francia), 23-44;
8, Joop Zoetemelk (Holanda), 23-44, 1;
9, Bernard Labourdette (Francia), 23-48, 3;
10, Franco Bitossi (Italia), 23-51, 3;
11, Lucien Van Impe (Bélgica), 23-53, 1;
12, Louis Ofenninger (Suiza), 23-53, 1.—(Alfil).

## CICLISMO

### Ocaña se impuso a Merckx en la prueba a través de Lausana

LAUSANA, 10.—Luis Ocaña, de España, venció a Eddy Merckx, en la prueba ciclista «A través de Lausana», disputada hoy por las calles de esta ciudad, sobre un circuito de 5,15 kilómetros, que comprendía una escalada de 265 metros. Primero se disputó una prueba en línea y, después, el mismo recorrido, se hizo contra reloj.

Ocaña se impuso por un escaso margen de dos segundos (11,33 minutos de Ocaña, por 11,35 de Merckx), en la prueba disputada en línea, pero el corredor español sacó nueve segundos a su adversario belga en la parte celebrada contra reloj, con lo que se afianzó en el primer puesto de la competición.

PRIMERA MARCA

## MOTOSIERRAS

BUSCA DISTRIBUIDORES O REPRESENTANTES.  
INFORMES: APARTADO DE CORREOS 3.002  
SAN SEBASTIAN

## En el amistoso de San Antonio, la "Resi" y el Diocesano hicieron tablas, sin funcionar el marcador

La "Resi", para no dejar a los aficionados abulense sin fútbol dado que el Almagro, que tenía que haber jugado ayer en San Antonio, se retiró de la competición de Segunda Regional, organizó este partido teniendo enfrente a un equipo del Colegio Diocesano.

Y fue un buen entrenamiento para los residenciales, porque los chavales del Diocesano, con mucho interés y con buen juego, les hicieron trabajar de firme.

El partido agradó a la concurrencia, inclinada un poco del lado del que parecía más débil. Porque sobre el terreno no lo fue; es cierto que dominaron más los residenciales, pero no fueron capaces de batir al joven meta Portillo. Y pusieron su mejor empeño en conseguirlo.

En la primera mitad, si bien hubo algunas ocasiones de gol, con buenas jugadas de los delanteros del Diocesano una extraordinaria del centro delantero, que debió acabar en gol, también las hubo por parte residencial, como en el disparo de Arganda o en otro de Miguel Angel, que Portillo, en gran intervención, desvió a la esquina.

El segundo tiempo, mayor dominio aún de la "Resi", pero los atacantes se estrellaban ante la serenidad y el buen sentido de la colocación de los numerosos defensores del Diocesano. Y no pudieron batir a Portillo.

En el otro lado, Ubeda tuvo que intervenir en balones difíciles en dos o tres ocasiones. Con más serenidad, hubieran marcado los delanteros azules. A la salida de un

corner cabeceó alto desde inmejorable posición el delantero centro. Y al final, se adelantó el extremo derecho muy bien, pero debió ver tan cerca el gol que dejó llegar al residencial Manolo, que despejó el peligro.

Pueden estar satisfechos de sus actuaciones los colegiales; todos cumplieron muy bien. Portillo, Sáez, Pato, Chuchi, Zazo, fueron los sobresalientes. ¡Que es lo mejor para estudiantes!

Arbitró, muy bien, el aficionado señor Gómez (Antonio).

### ALINEACIONES:

**Residencia.**— Primer tiempo: Redondo; Manolo, Blanco, Navarro; Izquierdo, Rufino; Miguel Angel, Amancio, Carmelo, Arganda, Sánchez Bermejo. Segundo tiempo: Ubeda; Olmedo II, Blanco, Víctor; Resina, Rufino; Miguel Angel, Navas, Manolo, Carmelo, Sánchez Bermejo. Más tarde salió Jorge por Manolo.

**C. Diocesano.**—Portillo; Clemente, Sáez, Pato; Pedro, Gonzalo; Zazo, Arrabal (Nieto), Pedro, Antonio, Chuchi.

J. G.

## AGENTES DE VENTA para AVILÁ y provincia

Empresa importante precisa para artículo de gran consumo introducidos y concededores de los ramos de FERRERIA, DROGUERIA, Y PERFUMERIA, SUPERMERCADOS, PAPELERIAS, ELECTRODOMESTICOS Y JUGUETERIA. Condiciones a convenir. Escribir a Apdo. 14.442. Ref. 1.047. Madrid (19.264).

## TIRO DE PICHON

### Don Evelio Martín, triunfador en el "Trofeo Gobernador Civil"

En la «Copa Excmo. Ayuntamiento», resultó vencedor don Félix Sánchez

Con motivo de las Fiestas de Santa Teresa, se han celebrado en el Campo de las Hervencias, dos interesantes tiradas de pichón, que estuvieron muy animadas y en las que participaron destacados tiradores de Avila, Valladolid, Segovia, Plasencia, Talavera y Béjar.

En la primera, «Trofeo Go-

bernador Civil», a seis pájaros, distancia 24 metros, participaron treinta escopetas. Cubriendo la tirada cuatro participantes, quedando así la clasificación: 1.º, don Evelio Martín; 2.º, don José Luengo; 3.º, don Félix Sánchez, y 4.º, don José Gallego, todos abulenses.

A continuación, se clasificaron: don Fernando Delgado, don José Morais y señor Tejerizo.

En la «Copa Excelentísimo Ayuntamiento de Avila», a 8 pájaros, distancia 24 metros, participaron 40 escopetas. Venció don Félix Sánchez, de Avila, que con otros seis tiradores finalizaron sin cero y hubieron de desempatar. Fue segundo, el señor Escudero, de Plasencia, y tercero, don Manuel Sánchez, de Avila. A continuación, señores Sancho, de Béjar; Delgado, de Avila, y Zaragoza, de Talavera de la Reina.

Con un cero, se clasificaron los señores Jiménez, Grande y Ulloa.

Perfecta organización y, no importa repetirlo, muy interesantes las dos tiradas.

## Kubala quiere seguir con la Selección

BARCELONA, 10.—"Tengo una ilusión y un cariño enorme por la Selección. Esto no es nuevo y todo el mundo lo sabe. Me alegraría mucho el quedarme hasta rematar la obra que he iniciado" —ha manifestado el seleccionador nacional de fútbol, Ladislao Kubala en una entrevista concedida a "El Mundo Deportivo", que publica en su edición de hoy.

Sin embargo Kubala ha confirmado que en las últimas semanas ha recibido tentadoras ofertas de varios clubs españoles de Primera División ya que su contacto con la Federación Española

caduca el 24 de noviembre, después del partido España-Chipre. El seleccionador no precisa los nombres de los clubs, pero desmiente rotundamente que entre ellos se encuentre el C. F. Barcelona, añadiendo que la Federación Española le ha propuesto ya la renovación del contrato, incluso antes del partido frente a la U. R. S. S.

Por último Ladislao Kubala se expresó en términos optimistas ante los próximos compromisos del equipo nacional en la "Eurocopa" y ha manifestado que el próximo miércoles presenciara en Belfast el partido Irlanda del Norte

U. R. S. S., decisivo para el grupo en que se encuadra España en el Campeonato de Europa, y del que espera un resultado favorable a los irlandeses, que propiciaría mejor la clasificación de los "kubala-boys" para los cuartos de final de la competición. (Alfil).

## ¿Desea aprender a conducir?

### Acudo a. Auto-Escuela Velasco

Modernos coches y camiones con doble mando. Generalísimo, 13-15 — AVILA — Teléfono 21 13 21.

## 2-1, el Vallecas conquistó los dos primeros puntos a costa del Real Avila

(De nuestro enviado especial, J. GOAL).—El Real Avila perdió ayer una ocasión que ni pintada para alzarse con el triunfo en el estadio de Nuestra Señora de la Torre, de Vallecas (Madrid).

Y uno no sabe a quién echar más la culpa, si a los atacantes, que pudieron hasta golear en la primera mitad del encuentro, o a los hombres retrasados —salvando a Araujo— que dieron un curso en los últimos veinte minutos del partido de cómo no se debe jugar si se quiere mantener una ventaja que, aunque mínima, puede representar dos puntos positivos. Pongamos en el fiel la balanza.

Pero dejemos sentado, y bien sentado, que para triunfar hay que poner mucho más ardor que pusieron los hombres más adelantados y buscar el gol con fe. Como también hay que tener mejor sentido de la colocación y más serenidad cuando las cañas se vuelven lanzas, esto por lo que se refiere a las líneas de cobertura.

El Vallecas, que es un equipo peleón pero de no mucho juego, se presentaba con moral más bien baja y, ante el buen juego abulense de la primera mitad, estuvo cohibido. Pero cuando en el transcurso del tiempo vio que el Avila, muy bonito su juego pero poco práctico, «no se comía una rosca», como vulgarmente se dice, se echó adelante y, aprovechando el barullo defensivo, puso sitio a la meta defendida por Cruz. Y obtuvo el fruto de dos goles que eran suficientes para quedarse con los dos primeros puntos. Cinco minutos y dos tantos.

Mejor no pudo empezar el partido para el Avila. No había pasado más que un minuto desde que el balón se puso en juego cuando una buena jugada del interior Vilda puso la pelota en los pies del otro interior, Ortega. Tardó éste en disparar y el balón, de rechace, llegó a Lupión quien, sin pensarlo, tiró con buena dirección colocando el esférico por la escuadra derecha de la meta defendida por Sánchez.

Como un jarro de agua fría sentó el tanto a los vallecanos. Y descorazonados, más porque el Avila jugaba con tiralíneas, estuvieron a punto de encajar el segundo a la salida de un córner. El balón llegó a Elías, ayer centro delantero, y éste hizo mal lo que siempre hace perfectamente; no acertó a parar el balón con el pecho y disparó mal cuando estaba solo ante la meta.

Hubo un contraataque vallecano que acabó en saque de esquina, con buen despeje de Pozo. Y vuelta a la carga el Avila, dispara Vilda saliendo la pelota rozando un poste. Luego, en el buen centro de Lupión, el mismo jugador mandó muy alto.

### A cinco minutos del final ganaba el equipo abulense con el gol marcado por Lupión nada más comenzar el partido

Los contraataques locales se frenan bien por la defensa abulense y si algún delantero prueba fortuna enviando a puerta, lo hace sin precisión. Pero tampoco la tienen los abulenses; en buena jugada de Lupión y Vilda, el tiro de Elías sale alto. Ortega, poco después, sí que manda a puerta, pero detiene Sánchez.

Mediado el tiempo, el colegiado señala, equivocadamente, falta a Araujo —sacó el balón de cabeza— dispara el interior izquierdo y Cruz se luce al desviar a córner cuando se cantaba el empate.

Se pierden muchas ocasiones por los atacantes del Avila, que en cuanto a juego superan al adversario totalmente. Ortega, tiró raso y el balón salió por muy poco. El que más se deja ver es Lupión, que está siempre en busca del remate, con fogosidad.

Por unos minutos se lanza a desesperados ataques el equipo organizador y Cruz tiene que hacer una salida, valiente, para evitar el tanto. Los defensas cumplen muy bien.

#### Relojería - Joyería



PRESENTA AL JUGADOR destacado en el Avila



Una vez más, Araujo, fue el hombre sobresaliente en el Avila. En los momentos buenos del equipo en Vallecas, estuvo como el mejor; luego, siguió a su aire, mientras los demás bajaron mucho en rendimiento.

#### Joyería - Óptica



Regalos distinguidos

En los últimos minutos se dan las dos últimas grandes oportunidades para los abulenses. No dejan aprovechar a Elías la primera y, en jugada de éste, va la pelota a Jimeno, espera a la salida del meta y dispara a puerta vacía, pero el balón sale por muy poco, cuando el gol se cantaba. Esto, todo hay que decirlo, fue mala suerte.

En el Vallecas, cuando se reanuda el juego, hay un cambio, Clares ha salido en sustitución de Luis.

Los primeros minutos son de juego alterno, pero ya se ve más decididos a los vallecanos. No obstante, el primer envío a puerta lo hace Coullouscou; detiene Sánchez.

Y se registra un fallo grande del medio vallecano Palencia; solo ante Cruz mandó muy alto el esférico. Y se le enfada la parroquia.

Y de nuevo se ve llegar el gol abulense; centra bien Ortega y Elías dispara junto a un poste, el meta se estira y evita lo que hubiera sido el triunfo; porque dos goles de ventaja, aun se mantenía el Avila en buen tono, era ya buena diferencia.

Otro cambio en el Vallecas; sale al terreno Borja y se retira Jose.

Y también en el Avila; Delgado por Jimeno. Empiezan los fuertes ataques locales y es ahora el Avila muy diferente en rendimiento, pero va capeando el fuerte temporal. Cruz, sale a los pies de un contrario y se hace con el cuero.

La defensa, posiblemente por tener ayudas en demasía, va perdiendo los papeles. Están cuatro hombres situados en línea, sin escalonarse, y cada vez que los vallecanos se lanzan en tromba, llegan a los dominios de Cruz, que tiene otras dos buenas intervenciones.

Pero es que adelante tampoco hay orden, ni fuerza, en los escasos efectivos. Nadie es capaz de jugar la pelota para al menos tenerla alejada de su área. O para buscar el tanto de la tranquilidad.

Ya los organizadores, alentados por sus seguidores, van a más y se ve llegar el gol, aunque Cruz le está retrasando, enmendando fallos de los hombres que tiene más cerca. Solo Araujo se mantiene, aunque ya más bajo de fuerza.

Segundo cambio del Avila; Luis sale para que descanse Lupión. Y hace dos o tres buenas jugadas; en una disparó fuera. También Delgado, en unos minutos de inspiración el equipo abulense, cabecea a

puerta y responde con una magistral parada Sánchez.

Después sólo jugó el Vallecas. Fuerza, ansias de triunfo, confianza de que pueden empatar...

Los minutos pasan y se llega al 40. Y aquí se puede decir que «tanto va el cántaro a la fuente»... El extremo derecho vallecano Denche —el mejor hombre de su equipo— corre por su línea y tira cruzado, se tira Cruz, pero el balón da un bote raro y llega a la red.

El empate es como una inyección para los de casa. Y Borja está a punto de marcar; Cruz despeja de puños y el balón va adelante, consiguiendo Vilda hacerse con él, dispara alto. Y en el contraataque se adelanta el defensa derecho vallecano Tabi, centra pasado y el extremo izquierdo Moro cabecea imparable. Era el minuto 43.

Ya no había tiempo por parte abulense más que... para lamentarse. Pero eso hay que verlo antes; por parte de los delanteros, cuando todo lo tenían a favor, hasta el público; por los defensas, cuando debieron seguir bien colocados y no ponerse nerviosos. Si es verdad que perdiendo se aprende, esto será una buena lección.

En el Vallecas destacaron el defensa derecho, el volante del mismo lado y los delanteros Felixin y Denche; éste el mejor de su equipo. Cuando, aprovechando las facilidades, se echaron adelante, todos cumplieron bien.

El Avila de la primera mitad, con los fallos de realización ya contados, hizo decir al público «es el mejor equipo que ha pasado por aquí». Luego... todo se vino abajo. Araujo fue sin duda el mejor, siguiendo Cruz y Lupión. Tampoco Vilda, con el defecto de un regate de más en cada jugada, estuvo mal. Ortega, Pozo, Maño, Coullouscou, bien en el primer tiempo. Pero es que los partidos tienen dos.

Dirigió el encuentro el colegiado señor Alonso Fernández, con los auxiliares señores Montero Carbonero y Medina García. Tuvo errores, pero no importantes; quizá el no querer ver nada en las áreas y si lo llega a querer ver, hubiera sido peor para el Avila. Hay que decir que se jugó con corrección. Sólo dos veces exhibió tarjeta blanca y a dos jugadores vallecanos.

#### EQUIPOS:

VALLECAS.—Sánchez; Tabi, Sala, Eduardo; Luis (Clare), Palencia; Denche, Moya, Jose (Borja), Felixin, Moro.

AVILA.—Cruz; Maño, Pozo, Araujo; Coullouscou, Jimeno (Delgado); Moreno, Ortega, Elías, Vilda, Lupión (Luis).



Bar - Restaurante

## COPACABANA

San Millán, 9 - Telf. 21 11 10 - AVILA

Centro de reunión de la juventud

OFRECE

## MARCADOR

### PRIMERA DIVISION

MALAGA, 1; REAL MADRID, 1.  
REAL SOCIEDAD, 2; CORDOBA, 1.  
ESPAÑOL, 1; BURGOS, 1.  
LAS PALMAS, 1; SEVILLA, 1. (Jugado el sábado).  
GILJON, 2; CORUÑA, 0.  
ATLETICO DE MADRID, 1; GRANADA, 0.  
BETIS, 0; BARCELONA, 0.  
CELTA, 1; VALENCIA, 3.  
SABADELL, 0; ATLETICO DE BILBAO, 0.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
R. Madrid	6	4	2	0	12	4	10 + 4
Valencia	6	4	2	0	9	3	10 + 4
Gijón	6	4	0	2	8	4	8 + 2
Málaga	6	3	2	1	9	5	8 + 2
At. Madrid	6	3	1	2	8	3	7 + 1
Español	6	2	3	1	7	3	7 + 1
Sevilla	6	2	3	1	7	5	7 + 1
Las Palmas	6	2	3	1	8	7	7 + 1
Granada	6	2	2	2	6	6	6
Coruña	6	3	0	3	5	8	6
Burgos	6	2	1	3	7	10	5 - 1
R. Sociedad	6	2	1	3	7	10	5 - 1
Sabadell	6	2	1	3	3	10	5 - 1
Barcelona	6	1	2	3	4	6	4 - 2
Betis	6	1	2	3	3	7	4 - 2
At. Bilbao	6	1	1	4	7	7	3 - 3
Córdoba	6	0	3	3	6	9	3 - 3
Celta	6	1	1	4	4	13	3 - 3

### SEGUNDA DIVISION

TENERIFE, 2; CADIZ, 0.  
VALLADOLID, 6; LEONESA, 2.  
LOGRONES, 1; MALLORCA, 0.  
VILLARREAL, 2; RAYO VALLECANO, 2.  
HERCULES, 0; OVIEDO, 1.  
FERROL, 0; ELCHE, 4.  
LANGREO, 1; SANTANDER, 0.  
SAN ANDRES, 1; CASTELLON, 1.  
MESTALLA, 1; PONTEVEDRA, 1.  
JEREZ, 1; ZARAGOZA, 0.

### CLASIFICACION

Oviedo y Castellón, 11 puntos; Elche, 10; Logroñés, 9; Rayo Vallecano y Leonesa, 8; Valladolid y Villarreal, 7; Zaragoza y Jerez, 6; Pontevedra, San Andrés y Langreo, 5; Tenerife, Mestalla y Cádiz, 4; Hércules, Santander y Mallorca, 3 y Ferrol, 1.

### PRIMERA REGIONAL

CONQUENSE, 1; TORREJON, 1.  
FEMSA, 2; CARABANCHEL, 1.  
QUINTANAR, 0; GUADALAJARA, 0.  
SOCUELLAMOS, 3; ACUEDUCTO, 2.  
VALLEHERMOSO, 1; TOLEDO, 4.  
VALLECAS, 2; REAL AVILA, 1.  
SEGOVIANA, 1; MANCHEGO, 2.  
ALCALA, 4; LEGANES, 2.  
PEGASO, 0; UNION ARAVACA, 1.  
Descansa Aranjuez.

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Puntos
Manchego	6	5	1	0	12	4	11 + 5
Torrejón	6	4	2	0	17	5	10 + 4
Leganés	6	4	1	1	13	10	9 + 3
Alcalá	6	4	0	2	12	7	8 + 2
Guadalajara	6	3	2	1	8	5	8 + 2
Femsa	5	3	1	1	8	6	7 + 1
R. AVILA	6	3	0	3	9	10	6
Pegaso	6	3	0	3	6	7	6
Unión Aravaca	5	3	0	2	6	7	6
Aranjuez	5	2	1	2	10	7	5 + 1
Socuellamos	5	2	1	2	7	7	5 - 1
Quintanar	5	2	1	2	4	6	5 + 1
Conquense	5	1	2	2	5	5	4
Carabanchel	5	2	0	3	9	10	4 - 2
Toledo	6	1	2	3	4	6	4 - 2
Segoviana	6	2	0	4	7	13	4 - 2
Acueducto	6	1	0	5	9	16	2 - 4
Vallecas	6	1	0	5	7	15	2 - 4
Vallehermoso	5	0	0	5	2	11	0 - 4

## Lanzan un cuchillo contra Raphael cuando actuaba

BARCELONA, 11. (Cifra).—El cantante Raphael fue objeto ayer de la agresión de un desconocido mientras actuaba en el teatro español, del paralelo barcelonés.

En plena función, cuando el clamor de las "fans" era mayor, un espectador de los pisos altos le lanzó un cuchillo de cocina, sin que por fortuna llegara a alcanzar al cantante.

En medio de gran confusión fue suspendido el espectáculo, mientras la policía trataba, sin éxito, de localizar al autor del atentado.

Posteriormente Raphael prosiguió su actuación, si bien al terminar el recital tuvo que ser custodiado por la policía cuando abandonaba el local.

# Muy satisfactorio el estado del Cónsul español en Chile víctima de un atentado

SANTIAGO DE CHILE, 10. (Efe).—El cónsul de España en Santiago, Juan Pérez Gómez, se encuentra en estado "muy satisfactorio y fuera de peligro", informó esta mañana su propia esposa que se encontraba en la clínica Santa María, lugar donde fue internado anoche al ser víctima de una agresión.

En la madrugada de hoy los médicos tuvieron éxito al intervenir quirúrgicamente para extraerle una bala alojada en el abdomen por lo que queda prácticamente fuera de peligro.

Mientras tanto la policía sigue las pistas para dar con el paradero de los desconocidos que dispararon en contra de la persona del primer secretario de la embajada de España en Chile, para interrogarlos y ponerlos a disposición de la justicia. Se cree que no existieron móviles políticos en la agresión.

## Tragedia en el Río de la Plata Entre las víctimas varios artistas

BUENOS AIRES, 11. (Efe). Los diez ocupantes del bimotor LV-Joc. Dun taxi aéreo de la compañía Fraconini, que cayó ayer en aguas del río de la Plata, en las proximidades del aeroparque metropolitano, han encontrado la muerte bajo las aguas, según informó la prefectura marítima de Buenos Aires, cuyos buceadores hallaron el aparato hundido en el cieno del fondo del río y con las ventanillas herméticamente cerradas.

Entre los pasajeros se encontraban los primeros bailarines del teatro Colón de esta capital Norma Fontenla y José Neglia, que con otros componentes del cuerpo de baile se dirigían a Comodoro Rivadavia, en el sur de Argentina—a dos mil kilómetros de la capital federal, para actuar en un teatro de dicha ciudad.

## Calendario para la E. M.

MADRID.—Durante el curso académico 1971-72, el horario de permanencia en el centro para los alumnos será de treinta horas semanales, distribuidas de lunes a viernes, normalmente cuatro horas por la mañana y dos por la tarde.

El horario mínimo del profesorado será de veinticinco horas semanales dedicado al centro, de las que dieciocho serán lectivas. La dedicación plena comprende el desempeño, por lo menos, de treinta horas semanales, de las que veintiuna serán lectivas, y la dedicación exclusiva, cuarenta horas semanales, como mínimo, dedicadas al centro, de ellas veinticuatro lectivas. El horario escolar de los estudios nocturnos de los cursos de bachillerato no sufre modificación alguna.

Según sus propias declaraciones a la agencia Efe, el cónsul español de 38 años, paseaba por la calle Carlos Antúnez a tres manzanas de su domicilio, a las diez de la noche como lo hacía habitualmente.

"De pronto —dijo— advertí que alguien me seguía e inmediatamente, sentí una mano en el hombro. Me volví y vi a dos personas jóvenes, más bajos que yo, a los que traté de hacer frente. Sin pronunciar palabra, uno de ellos me disparó desde la altura de la cadera con una pistola".

El cónsul corrió hasta su casa con un proyectil alojado bajo la piel del abdomen y el dedo anular de la mano izquierda fracturado. En su propio automóvil fue llevado hasta la clínica "Santa María", situada relativamente próxima a su domicilio.

## Fallo del juicio por la catástrofe de San Rafael

MADRID.—La Audiencia Provincial de Segovia ha dictado sentencia en el juicio seguido por la catástrofe de Los Angeles de San Rafael. El fallo de la Audiencia segoviana condena a don Jesús Gil y Gil, principal encartado y propietario del complejo Los Angeles de San Rafael, a cinco años de prisión; impone dos años, cuatro meses y un día a don Javier de Miguel Polo,

empleado de la Inmobiliaria Los Angeles de San Rafael, y al encargado de las obras, don Eugenio García Rodríguez, otros dos años, cuatro meses y un día; finalmente, al capataz, don Eugenio Maderuelo Tapias, se le condena a seis meses y un día. La sentencia absuelve libremente al arquitecto y al aparejador procesados don Jaime Agustín Manzano Gómez y don José María del Pozo Cubero.

## Un turismo arrolló a dos asnos en la carretera de Las Navas

Ayer en la carretera de Avila a Las Navas del Marqués por La Cañada, un turismo que conducía don Luis del Toro San Juan atropelló a

dos asnos a los que causó la muerte. El conductor sufrió heridas leves y el vehículo algunos desperfectos.

## Acusan de espionaje a un miembro del "Foreign Office"

LONDRES, 11. (Efe).—Un funcionario del "Foreign Office" (ministerio británico de Asuntos Exteriores), fue acusado hoy de contravenir la ley de secretos oficiales al disponer impropriadamente de un documento secreto en Jartum (Sudán).

Leonard Hinchcliffe, de 39 años de edad, descrito como funcionario administrativo, permanecerá bajo custodia policial hasta el próximo 18 de octubre mientras la policía reúne pruebas de su culpabilidad por orden de un magistrado de Bow Street.

## Diecinueve ahogados en una fiesta de bodas

VARSOVIA, 11. (Efe).—Un trágico final ha tenido una boda que para mayor brillantez se celebraba en una embarcación sobre el Vistula. Por causas no aclaradas

aún, la embarcación volcó y 19 de los invitados perecieron ahogados. Otros 40 participantes en la boda pudieron ser salvados.



## Karina va a ser operada

Karina vuelve a la actualidad por los extraños rumores que se han difundido sobre su operación de garganta y su retrasada boda. Por lo que se refiere a lo primero diremos que la intervención quirúrgica es de amígdalas. En cuanto a lo segundo pertenece a la intimidad de la artista que en la foto aparece con su prometido.

## El día 14 homenaje a los hermanos Alvarez Quintero en Avila

El grupo de Teatro de Cámara "La Farsa" de la Institución "Gran Duque de Alba" dependiente de la Excm. Diputación Provincial y del Consejo Superior de Investigacio-

nes Científicas en función homenaje a los hermanos Alvarez Quintero en el primer centenario de su nacimiento (1871-1971) pondrá en escena el próximo jueves día 14 a las ocho de la tarde en el salón de actos del Instituto Femenino "Isabel de Castilla" (paseo de San Roque) la obra dramática "Los cinco lobitos" comedia en tres actos (el segundo en dos cuadros y un intermedio), original de Serafín y Joaquín Alvarez Quintero. Antes de comenzar la representación de dicha obra se hará un ofrecimiento y homenaje a los hermanos Alvarez Quintero.

En el reparto intervendrán: en Marisa (María Esperanza López), Yayata (María Pilar González), Olga (Paloma San Román), Chatina (Montserrat Díaz), Lela (María Isabel Martín), Doña Concha (María Victoria González), Pimpim (María Olga de Miguel), Don Félix (José Luis Alfayate), Lisardo (Fidel Sáez), Beltrán (Constantino González), Clemente (Enrique Mateos), Agapito (José Delgado), y Mateo (Jesús Mayorga). Los decorados estarán a cargo de Angel y Angel. Apuntador, Carmelo Berrón y Transpunte: Joaquín Sáez. La dirección de esta obra corre a cargo de don Fernando Delgado Mesonero.

La obra es sólo para mayores de 18 años.

## Plaza de Toros de Avila

Día 12 NOVILLADA PICADA

Sensacional mano a mano

**JULIO ROBLES**

(de Avila)

**NIÑO DE LA CAPEA**

(de Salamanca)

6 novillos - toros de D. Lucio Muriel

Día 15 Festividad de Santa Teresa de Jesús

EXTRAORDINARIA CORRIDA DE REJONES

**D. Angel Peralta**

**D. Rafael Peralta**

**D. Alvaro Domecq**

**D. José Samuel Lupi**

6 toros de D. Carlos Urquijo

Las corridas empezarán a las cuatro de la tarde.

Precios populares

## La muerte de un popular actor

MADRID.—A consecuencia de una crisis cardíaca falleció el viernes en su domicilio

de Madrid el popular actor de telenovelas Pedro Pablo Ayuso. Ayuso que contaba cincuenta y cuatro años de edad, llevaba veintiséis dedicándose a las tareas radiofónicas, y durante este tiempo protagonizó centenares de novelas en la cadena SER. Nada más conocerse la triste noticia, un gran número de personas desfiló por la casa en donde habitaba.

En el momento de producirse el fallecimiento, Pedro Pablo Ayuso se encontraba en su casa viendo la televisión en compañía de su esposa y sus hijos.

## Regresa el avión secuestrado

WASHINGTON, 10. (Efe).—El "Boeing 727" con cuarenta y seis personas a bordo secuestrado ayer regresó de Cuba a Miami hacia las seis de la tarde, hora local, con todos sus pasajeros menos el secuestrador, un exconvicto identificado como Richard Dixon, de 31 años.

## Farmacias de guardia

Día	Fecha	De 10 mañana a 10 mañana del día siguiente	De 10 mañana a 10 noche
Lunes	11	D. Juan Paradinas Pérez. (Plaza Santa Teresa, 3) Teléfono 21 11 20	D.ª María Jesús Pardo González (Capitán Peñas, 15) Teléfono 21 20 88
Martes	12	D. Vicente M. Piqueras (Reyes Católicos, 6) Teléfono 21 12 48	D. Dionisio Simón Pinto (Plaza del Rollo, 15) Teléfono 21 30 60

## Policlínica Parque de San Antonio

Quirófano y sala de partos, Unidad de Vigilancia intensiva. Zona estéril  
Paseo de Don Carmelo, 24. Teléfonos 21 32 46 - 47 y 48 AVILA.

**EL DIARIO DE AVILA**

Año LXXIII • N.º 23.165

E. C. A. Pío XII, S. A.

Director: Juan Grande Martín. Redacción, Administración y Talleres: Plaza de Santa Teresa, 12. • Teléfs: 21 36 40 - 41 - 42. • Dep. Legal: AV. 5-1859.